"ᲖᲐᲠᲘᲐ ᲕᲝᲡᲒᲝᲙᲐ"— ᲡᲐᲥᲐᲠᲗᲕᲔᲚᲡ J. 3. (Ბ) ᲪᲔᲜᲒᲠᲐᲦᲣᲠᲘ ᲙᲝᲛᲘ**ᲒᲔ**ᲒᲘᲡ 69 MANGURUR 3MANSOSUR WYSORM ОРГАН ЦЕНТРАЛЬНОГО и ТБИЛИССКОГО КОМИТЕТОВ КГК(6) ГРУЗИИ СЕНТЯБРЬ 4 E T B E P F 1940 г. Nº 206 (5128) ЦЕНА 10 КОП

пр. Руставели, 36, дом изд. "ЗАРИ ВОСТОКА" ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ: Отв. секретарь — 3-17-06 ★ Секретариат—3-11-22 ★ Зам. редактора-3-18-04 ¥ Отд. пропаганды-3-59-65 ¥ Парт. отдел — 3-12-83 ¥ Отдел сельского хозяйства — 3-19-65 У Парт. отдел — 3-12-83 ¥ Отдел сельского хозяйства — 3-19-49 Отдел писем трудящихся — 3-22-82 и 3-14-82 ¥ Отдел литературы и критини — 3-48-46 ¥ Экономический отдел — 3-18-68 и 3-48-46 ¥ Отдел обзоров печати — 3-30-61 Отдел информации — 3-63-28 ¥ Иллюстрационный отдел — 3-16-27 ¥ Отдел корреспондентской сети — 3-19-49 Отдел корреспондентской сети — 3-19-49 Отдел курортов Грузии — 3-30-61 **\*** Кабинет рабкора 3-76-85 **\*** Ночной выпуск — 3-17-23.

г. Москва

АДРЕС РЕДАКЦИИ и ИЗДАТЕЛЬСТВА

условия подписки: На 12 месяцев — 30 руб. ж на 6 месяцев — 15 руб. на 3 месяца — 7 руб. 50 к. ж на 1 месяц — 2 руб. 50 к. ПРИЕМ ОБ'ЯВЛЕНИЙ в газету "З Я Р Я В ОСТО К А" с 10 часов утра до 4 часов дня. ТЕЛЕФОНЫ ИЗДАТЕЛЬСТВА и ТИПОГРАФИИ: Директор издательства и секретариат—3-22-63 🔻 Бухгалтерия — 3-64-42 ¥ Отдел распространения — 3-49 Отдел об'явлений—3-18-02 ¥ Директор типотрафии 3-16-70 ¥ Техническая часть типографии—3-11-26. В случае неаккуратной доставки газеты обращаться по месту подписки....

#### Правильно организовать заготовки овошей

Комитет ВКП(б) и Совет Народных Комиссаров СССР приняли постановление об изменениях в политике заготовок и закупок сельскохозяйственных продуктов. Этим постановлением внесены коренные изменения в систему заготовок и закупок продукции сельского хозяйства и введен погектарный принцип исчисления обязательных поставок. Начиная с 1940 года, колхозы привлекаются к обязательным поставкам государству не в зависимости от плана посева тех или иных культур и не в порядке контрактации, а по определенным нормам с каждого гектара закрепленной за

Новый порядок заготовок и закупок сельскохозяйственных продуктов имеет огромное значение. Он является мощным рычагом дальнейшего под'ема общественного хозяйства колхозов, дальнейшего укрепления колхозного строя и обеспечивает значительное расширение производства продукции сельского хозяйства.

В число сельскохозяйственных культур, заготовки и закупки урожая которых производятся на основе погектарного принципа, входят картофель и овощи (капуста, столовая свекла, морковь, лук, огурцы и помидоры). Это обеспечивает значительный рост поступления овощей для снабжения городов и промышленных цент-

Заготовительные организации Грувии, ведущие заготовки картофеля и овощей, должны провести большую ответственную работу. Перед ними поставлена важная и серьезная задачаобразцово провести заготовки и закупки, обеспечить бесперебойное снабжение всей торговой сети овощами.

Как выполняют заготовительные организации эту задачу? На состоявшемся 19-20 августа общегородском собрании партийного актива Тбилиси их работа подверглась заслуженной критике. После этого прошло уже две недели, однако, заготовительные организации работают попрежнему неудовлетворительно.

Об этом говорят данные о ходе заготовок на 1 сентября. За август было выполнено с превышением задание по заготовкам картофеля и столовой свеклы. По другим видам овощей августовский план не выполнен.

Это недовыполнение плана об'ясняется исключительно неповоротливостью заготовителей, которые не оргахранения и транспортировки овощей. Руководители заготовительных организаций жалуются на нехватку транспорта, в то время как имеются многочисленные случаи простоев, холостых пробегов и неправильного использования автомашин. Они много говорят о необеспеченности тарой, но в то же время не принимают мер к тому, чтобы наладить своевременный оборот тары. Они ссылаются на нехватку складских помешений, забывая о том, что емкость имеющихся складов испольвуется неправильно, что овощи задерживаются на базах гораздо больше, чем это вызывается необходимостью.

В пригородном колхозе имени Махарадзе уже несколько дней лежит и уже начала портиться большая партия подготовленных к сдаче помидоров. Один из заготовителей - Тонлтрестобпит никак не соберется вывезти эти помидоры. Другой заготовитель - Тбилплодоовощторг также не торопится с этим. Что же получается? Колхоз прикреплен сразу к двум ваготовителям, но не может сдать овощи ни одному из них. В Лагодехском районе также портятся овощи, которые Тбилплодоовощторг никак не удосужится вывезтя. Об этом же сообщают и из Люксембургского района.

До сих пор Тбилплодоовощторг не обеспечил нормальную работу своих заготовительных пунктов. В Башкичетском, Цалкинском, Душетском районах только на-днях были открыты пункты для приемки картофеля. «Организационный период» на этих пун- 1 организаций.

В апреле этого года Центральный | ктах продолжается и сейчас - они еще не приняли от колхозов ни одного грамма картофеля.

> результате безответственности, проявленной в Тоилплодоовощторге при комплектовании заготовительной сети, в ряде приемочных пунктов работают случайные люди, не знающие стандартов и порядка приемки, незнакомые даже с основами и правилами погектарной сдачи продукции. Заве-Караязским приемочным дующий пунктом Яснов, например, забраковал привезенную колхозами доброкачественную капусту и почему-то отказался принимать лук, отвечающий установленному для второго сорта стандарту.

Плохо работают заготовительные пункты Грузконсервтреста, снабжающие сырьем консервные заводы. Руководители этого треста мирятся с таким положением и не заботятся о том, чтобы мобилизовать все имеющиеся ресурсы для своевременного вывоза овощей. Еще хуже положение в Сакхилбостани, которому поручена заготовка овощей для нефтяных районов, а также для Чиатура и Ткибули.

Характерным примером неорганизованности и бесплановости в работе заготовительных организаций является то, что до сих пор Тбилплодоовощторг не организовал доставки заготовленных в районах овощей по разнарядкам непосредственно в магазины. Все овощи завозятся почему-то сначала на базы, а затем уже доставляются в торговую сеть. Это вызывает излишнюю загрузку транспорта, задержку оборота тары, перегруженность складов - именно то, на что жалуются заготовители. Помимо этого такой, с позволения сказать, порядок приводит к залеживанию и снижению качества скоропортящихся продук-

Наряду с основными заготовителями к закупке овощей допущены Трансторгнит, Курортторг и ряд других организаций. Однако все они, за очень незначительными исключениями, к закупке фактически не приступали.

Не проявляют должного внимания к заготовкам и закупкам овощей и местные районные организации. В ряде случаев обязательные пятидневные графики вывоза овощей не выполняются потому, что, составив такой график, районные организации даже не сообщают о нем колхозам. Слабо развернута массово - раз'яснительная работа вокруг нового порядка заготовок и закупок сельскохозяйственных пропуктов, не ведется решите. бы с наблюдающимися кое-где антигосударственными тенденциями.

Имеются случан, когда руководители некоторых колхозов задерживают сдачу овощей по заготовкам и в тоже время распродают и разбазаривают собранный урожай. Такие факты имели место в колхозах им. Бакрадзе и им. Карла Маркса, Михетского района, имени Ленина, имени Димитрова и «Искра», Караязского района, имени Сталина и имени Махарадзе, Тонлисского района. Однако местные организации не привлекают к ответственности виновных в этом нарушении закона. Исключение составляет лишь Кутансский район, где преданы суду виновники продажи овощей до выполнения обязательств перед государством в колхозах имени Дзнеладзе, «Шрома», «Октябрь» и имени XVII с'езда ВКП(б).

Овощной сезон в разгаре. Заготовительные организации должны перестроить свою работу и обеспечить выполнение плана заготовок и закупок овощей. В этой работе они должны встретить широкую помощь и поддержку со стороны местных организаций. Выполнять планы, своевременно доставлять заготовленные овощи к месту назначения, быстро доводить их до потребителя, подготовить все необходимое для хранения овощей на зиму - вот неотложные задачи всех работников заготовительной системы, всех местных партийных и советских

Показ искусства Юго-Осетии в Тбилиси

#### Большой успех концерта государственного ансамбля песни и пляски Юго-Осетии

Вчера вечером состоялся концерт Государственного ансамоля несни и пляски Юго-Осетии под художественным руководством композитора Б. Галаева. В программе концерта 32 выступления. Чередуются хоровые песни, пляски, игра на народных инструментах.

Высокая культура исполнения-солистов хора Г. Плиева, Н. Чабиевой, Д. Мамиева, солиста Т. Крихели, танцоров М. Бидеева, М. Кулумбегова, Н. Габараевой, К. Касабиева, В. Джелиевой, Г. Габараева, Ч. Санакоева, Ч. Абаева, гармонистов Б. Цховребова, Б. Корнаева и остальных участников ансамоля обеспечила концерту крупный успех.

Торжественно звучали кантата, открывающая первое отделение концерта, и гими о родине.

С огромным под'емом были исполнены песни о великом Сталине, о тов. Ворошилове, тов. Лаврентии Берия.

Замечательно был исполнен народный танец «симд». Оригинальны сюжетные танцы-танец колхозной бригады и танец соревнования. Особенно хороши были танцы в исполнении детской группы ансамбля.

Ансамоль исполнил осетинские народные песни, песню «Сулико» и русские песни. Программа концерта была богата и разнообразна.

Зал театра им. Руставели задолго до начала концерта был заполнен зрителями. Каждое выступление ансамбля вызывало долгие аплодисменты.

На концерте присутствовали тт. К. Чарквиани, В. Бакрадзе, К. Шерозия, М. Джаши, Г. Стуруа, А. Топуридзе, И. Тавадзе, А. Рапава, С. Хоштария, А. Мирцхулава, В. Цховребашвили, В. Хубаев, В. Гогуа и др.

Сегодня, в 9 часов вечера, в лекционном зале Тбилисского филиала ИМЭЛ при ЦК ВКП(б) (проспект Руставели, № 33/35) для партактива соотоится на русском языке лекция тов. Б. Людвигова на тему:

"Организационные основы большевистской партии"

Вход по пригласительным билетам. ОТДЕЛ ПРОПАГАНДЫ И АГИТАЦИИ ЦК КП(6) ГРУЗИИ.

Об увольнении из рядов Красной Армии и войск НКВД военнослужащих, выслуживших установленные сроки действительной военной службы ПРИКАЗ НАРОДНОГО КОМИССАРА ОБОРОНЫ СОЮЗА ССР

3 сентября 1940 года № 292

В соответствии с законом о всеобщей воинской обязанности приназываю: 1. Уволить из рядов Красной Армни, пограничных и внутренних войск НКВД СССР в занас I категории радовой и младший начальствующий состав, выслуживший установленные сроки дейстнительной военной службы, 2. Приказ об'явить во всех ротах, эскадронах, батаренх, командах, отря-

дах и дивизионах. Народный комиссар обороны СССР

#### ОБ ОЧЕРЕДНОМ ПРИЗЫВЕ В КРАСНУЮ АРМИЮ

ПРИКАЗ НАРОДНОГО КОМИССАРА ОБОРОНЫ СОЮЗА ССР г. Москва № 293 3 сентября 1940 года

маршал Советского Союза С. ТИМОШЕНКО.

В соответствии с законом о всеобщей воинской обязанности приказываю: 1. Призвать на действительную военную службу в Красную Армию, Воен-

по-Морской Флот, пограничные и внутренние войска НКВД СССР в период с 15 сентября по 10 октября 1940 года: а) граждан рождения 1920 года; б) граждан, родившихся в период с 1 января по 31 августа 1921 года;

в) граждан со среднии образованием, родившихся в 1921 и 1922 годах; г) граждан старших возрастов, ранее пользовавшихся отсрочками от

2. Граждан 1910 года рождения, ранее пользовавшихся отсрочками, от призыва освободить и перечислить в запас 2 категории.

> Народный комиссар обороны СССР маршал Советского Союза С. ТИМОШЕНКО.

#### Разбор полевых занятий штабов и тактических учений ВЫСТУПЛЕНИЕ НАРОДНОГО КОМИССАРА ОБОРОНЫ МАРШАЛА СОВЕТСКОГО СОЮЗА ТОВ. С. К. ТИМОШЕНКО

ЗАПАДНЫЙ ОСОВЫЙ ВОЕННЫЙ | миссар обороны произвел подробный ОКРУГ, 3. (ТАСС). Сегодня закончились полевые занятия штабов крупных войсковых соединений и большие тактические учения, проведенные под руководством народного комиссара обороны маршала Советского Союза тов. Тимошенко на тему: «Прорыв стрелковым корпусом оборонительной полосы с форсированием реки и ввод в прорыв крупных механизированных сил». По окончании учений народный ко- лица высшего командного состава.

разбор со всем начальствующим составом, участвующим на учениях.

На разборе присутствовали начальник генерального штаба Красной Армин генерал армии тов. Мерецков, командующий войсками Западного особого военного округа генерал-полковник танковых войск тов. Павлов, член Военного совета округа корпусный комиссар тов. Фоминых и другие

#### Торговый договор между Союзом ССР и Венгрией

3 сентября 1940 года в Москве меж- \ Поставки Союза ССР в Венгрию буду Союзом ССР и Венгрией подписан договор о торговле и мореплавании и соглашение о товарообороте и пла-

Соглашение о товарообороте и платежах предусматривает развитие товароофорота между Союзом ССР и Венгрией. На первый год действия соглашения товарооборот намечен в сумме 3,7 млн. ам. долларов с кажпой стороны.

Союз ССР предполагает ввозить из Венгрии: колесные вагонные пары, вагонные оси, нефтяные трубы, сула, электромоторы и прочее оборудование. (ТАСС).

дут состоять из пиломатериалов, хлонка, марганцевой и хромовой руд и других товаров.

а также соглашение о товарообороте и платежах вступят в силу 15 сентября 1940 года.

С советской стороны договор подписал народный комиссар внешней торговли Союза ССР тов. Микоян А. И., с венгерской стороны - чрезвычайный посланник и полномочный министр Венгрии г-н А. Никль.

#### От'езд венгерской торговой делегации

4 сентября из Москвы выехала венгерская торговая делегация во главе с полномочным министром г-ном Аль-

На Центральном аэропорте венгерскую торговую делегацию провожали: заместитель народного комиссара внешней торговли т. А. Д. Крутиков, заведующий протокольным отделом

| НКИД т. В. Н. Барков, заведующий центрально-европейским отделом НКИД т. А. М. Александров, начальник отдела договоров НКВТ т. Д. Д. Мишустин, начальник протокольной части НКВТ т. С. А Вшивков, сотрудник НКВТ т. П. А. Батаногов, а также состав венгерской миссии во главе с посланником г. Криштоффи.

В N части РККА. Артиллеристы на стрельбах.

Фото Чернова. Фотохроника ГТА.

#### в советском вильнюсе

ВИЛЬНЮС, 2. (ТАСС). Почти в са- | мом центре Вильнюса возвышается гора Гедимина. На ней огромная шестигранная башня с окнами - бойницами: Вокруг башни - развалины древнего замка, в котором несколько веков назал жил литовский князь Гедимин. Над башней развевается большое алое внамя Литовской Советской республики. У знамени замер часовой - боец литовской народной армии.

С горы Гедимина виден весь город. Его улицы, разукрашенные красными флагами и полотнищами транспарантов, в эти дни необычайно оживлены. На площади, что лежит у подошвы Гедиминовой горы, каменщики убирают последние камни памятника Екатерине II «от благодарного польского дворянства». Землекопы выравнивают ухабы - площадь скоро будет замощена. На Ягеллонской улице меняют мостовую: грубый булыжник заменяется изящным торцом. Широкая улица Басановича, где раньше трудно было не только проехать, но и пройти, уже замощена.

Город ремонтируется, красится, чистится. Повсюду меняются тротуары, чинятся мосты, прокладываются новые дороги. После долгого хозяйничанья чужих людей, приведших его к разрухе и беспорядку, Вильнюе получил, наконец, энергичного и рачительного хозянна.

На плечи вильнюеского самоуправления легла колоссальная работа. В этом гороле, насчитывающем 260 тысяч жителей, было 60-70 тысяч безработных. Сейчас отделу труда приходится работать чуть ли не круглые сутки. 13.500 человек уже получили работу.

Торговый и ремесленный Вильнюс уступает место будущему индустриальному городу. В Вильнюее насчитывается 143 предприятия, на которых было занято 4.224 человека, и 466 мелких фабрик с 1.183 рабочими. Сейчас несколько десятков предприятий расширяется. На литейном заводе «Беккер», например, количество рабочих утранвается. Заканчивается проектирование большой гидроэлектростанции в Турнишках на реке Вилия - в 12 километрах от Вильнюса. На ее строительстве будет занято более 10 тыс. человек. Скоро будет пущена большая Ново - Верковская писчебумажная фабрика. Эта фабрика бездействовала 11 лет. Польский бумажный картель, опасаясь понижения цен на бумагу, платил ежемесячно хозяину фабрики несколько тысяч злотых... за бездействие.

Старые фабрики живут новой жизнью. Раньше профсоюзы строились так: поляки состояли в одних профсоюзах, еврен - в других, литовцыв третьих. А дальнейшее дробление профсоюзов по другим признакам приводило к тому, что в некоторых профсоюзах насчитывалось... по 6-7 членов. Сейчас уже созданы единые профсоюзы, в которые вошло более 40 тыс. человек. Здесь об'единились в одной дружной семье литовцы, поляки, белоруссы, русские, евреи.

В Вильнюсское бюро профсоюзов целый день приходят представители фабрик, мастерских. Просят прислать докладчиков, литературу, просят совета по тому или другому вопросу. Приходят молодые рабочие с просьбой дать помещение под клуб. Руководители бюро тт. Лукашевичус и Волковичус об'ясняют, что скоро будет открыт и второй клуб: желающих так много, что в одном клубе всем не по-

...Вечером улицы Вильнюса особенно оживлены. Улица Гедимина заполнена молодежью. У кинотеатров, где демонстрируются советские фильмы «Моряки» и «Цирк», - толпы народа. В городе есть литовский драматический театр, польский драматический театр, театр оперетты, концертный зал, консерватория, Начались репетиции русской драматической труппы.

Вильнюе живет большой, интересной и красочной жизнью.

#### Трест "Чиатурмарганец" перевыполнил августовский план

осуществление Указа Президнума Вер. ные рудники. Ранее отстававший рудховного Совета СССР от 26 июня 1940 инк им. Орджоникидзе выполнил авгода коллектив треста «Чиатурмарганец» добился значительных успехов, Августовский план заготовки товарной продукции марганца трест перевыполнил.

ЧИАТУРА, 4. (ГТА). В борьбе за 1 Намного улучшили работу отдельгустовский план добычи марганца на 111,5 проп., а план заготовки товарной продукции марганца-на 112 проц. Августовское задание выполнили с превышением также рудники им.

Берия и им Димитрова.

## В последний час

#### война между англией и германией

#### ГЕРМАНСКИЕ / сообщения

БЕРЛИН, 4. (ТАСС). Верховное командование германской армии передает следующую сводку: «Подводная лодка под командованием старшего лейтенанта Эндраса потопила 6 вооруженных неприятельских торговых пароходов общим водонамещением в 51.507 регистровых брутто-тонн.

3 сентября соединения нашей авиации вновь атаковали аэродромы Южной Англии. Бомбардировке подверглись ангары и верфи, в результате чего во многих местах возникли пожары. Ночью были бомбардированы английские порты, военные склады н аэродромы. В Ливерпуле, Эвонмуте, Бристоле, Портланде, Пуле, Рочестере и Мидлабро в результате бомбардировки возникли крупные пожары.

Английские самолеты пытались ночью подвергнуть бомбардировке Берлин, однако бомбы здесь не былв сброшены. В районе Бранденбурга, в текже в некоторых других местах Германии неприятельские самолеты бомбардировали некоторые об'екты, не причинив, однако, значительного ущер-

Противник потерял вчера 62 самолета. 10 наших самолетов не вернулись на свою базу».

\* \* \* БЕРЛИН, 4. Германское информационное бюро передает, что отдельные столкновения между германской и английской авиацией произошли в районе Маглебурга. Подробности боев по-

ка неизвестны. Германская авнация сегодня утром вновь атаковала неприятельские аэродромы, расположенные севернее устья

#### АНГЛИИСКИЕ СООБЩЕНИЯ

ЛОНДОН, 4. (ТАСС). Министерство і телен. Имеется несколько раненых. авиации сообщает, что в ночь на 3 сентября английские самолеты бомбардировали завод взрывчатых веществ в Шлебуше, северо-восточнее Кельна, и в Италии железнодорожный узел в Сан-Пьер д'Арена, около Генун.

Другое соединение английских самолетов подвергло бомбардировке электростанцию в Генуе, нефтехранилища в Людвитстафене и Франкфурте, военные заводы в Штуттгарте, канал Дортмунд-Эмс, французский порт Лориан и неприятельские орудийные гнезда на мысе Гри Нэ.

Авиация береговой обороны бомбардировала неприятельские суда у голландского побережья и пароход в норвежской гавани Согнефиорд. Налет был совершен также на нефтерезервуары в Флюшинге и на гавань Остенде. Авиацией сбита неприятельская летающая лодка типа «Дорнье». Три английских самолета не вернулись на свою базу.

Нападение неприятеля на побережье графства Кент и устье Темзы окончилось безуспешно. Бомбы сброшены лишь в одном пункте. Ущерб незначи- зопод'емностью,

Вомбардировке подверглись также некоторые районы Шотландии. Как сейчас выяснилось, в воздушном бою 2 сентября было сбито 55 самолетов противника.

\* \* \*

ЛОНДОН, 4. Как передает агентство Рейтер, вчера 3 крупных отряда германских бомбардировщиков пытались в сопровождении истребителей прорваться к Лондону, но были отогнаны. Много самолетов противника появилось также нал юго-восточным побережьем Англии Всего в этот день в налетах участвовало до 400 бомбардировщиков. По предварительным сведениям, несколько бомб сброшено в графствах Кент и Эссекс. Ущерб незначителен. Несколько человек убито и ранено. В бою уничтожено 23 германских самолета. Английская авиация потеряла 15.

\* \* \* ЛОНДОН, 4. Газета «Дейли телеграф энд Морнинг пост» сообщает, что Англия выпускает в ближайшее время новые четырехмоторные бомбардиров щики с большей, чем до сих пор, гру-

#### АНГЛО-ИТАЛЬЯНСКАЯ ВОЙНА

РИМ, 4. (ТАСС) Как сообщается в очередной сводке итальянского командования, «на всех фронтах происходит нормальная активность разведки и передовых частей».

ВЕРЛИН, 4. По полученному здесь сообщению агентства Стефани, английские военно-морские силы вынуждены в виду непрерывных атак итальянской авиации уходить днем из Гибралтара, Мальты и Александрин в открытое море, чтобы, передвигаясь с места на место, только ночью вернуть. ся в эти порты.

В последние дни в районе Мальты было замечено передвижение двух английских эскалр - одной неподалеку от Ла-Валлетта, другой-примерно в 50 километрах от Мальты. Итальянские пикирующие бомбардировщики атаковали вторую эскадру, повредив авнаносеп. Линкор и тяжелый крейсер вышли в результате нанесенных им повреждений из строя. Одновременно с этим итальянская авиация бомбардировала важные военные об'екты на острове Мальта.

#### К АНГЛО-АМЕРИКАНСКОМУ СОГЛАШЕНИЮ

ЛОНДОН, 4. (ТАСС). Агентство Рейтер сообщает, что, по заявлению морского министерства США, первые восемь из пятидесяти эсминцев, предназначенных для Англии, находятся в Бостоне и 6 сентября будут готовы для отправки в Канаду. До Канады эсминцы пойдут с американскими командами, а затем последние будут заменены английскими. Морское министерство США заявляет, что переданные эсминцы оцениваются приблизительно в 85 миллионов долларов.

Две или три группы эсминцев, по 8 эсминиев в каждой, будут отправляться в Англию с интервалом в две не-

#### **АМЕРИКАНСКИЕ ЭСМИНЦЫ** ОТПРАВИЛИСЬ В АНГЛИЮ

РИМ, 4. (ТАСС). Агентство Стефани передает сообщение из Нью-Иорка о том, что 18 эсминцев из 50, передаваемых США Англии, вышли в море в неизвестном направлении.

#### ЯПОНСКИЙ УЛЬТИМАТУМ **ОТНЛОНЕН**

ЛОНДОН, 4 (ТАСС). По сообщению агентства Рейтер, власти Французского Индо-Китая отклонили японский ультиматум, требовавший разрешения транзита японских войск через Индо-

#### предупреждение японских ВЛАСТЕЙ ИНДО-КИТАЮ

НЬЮ-ИОРК, 4. (ТАСС). По сообщению агентства Юнайтед пресс, глава японской инспекционной миссии генерал-майор Нисихара предупредил власти Французского Индо-Китая, что 6 сентября японские войска войдут на их территорию.

### ВОЙНА МЕЖДУ АНГЛИЕЙ И ГЕРМАНИЕЙ

Свотка терманского командования

БЕРЛИН, 3. (ТАСС). Верховное у командование германской армин передает следующую сводку: «2 сентября эскадрильи германских бомбардировшиков и истребителей атаковали аэродромы Южной Англии. В ряде мест разрушены и частью подожжены ангары и убежища.

Ночью были бомбардированы портовые сооружения на западном и южном побережье Англии, а также предприятия военной промышленности и аэродромы Средней Англии, Бомбарди- та; мы-23 самолета».

ровке подверглись порты Ливерпуль, Суэнси, Бристоль, Плимут, Портлэнд, Пуль, Портсмут и предприятия военной промышленности в Бирмингаме, Ковентри и Филтоне. В нескольких местах возникли сильные пожары.

Английские самолеты сбросили бомбы в различных районах Западной и Юго-Западной Германии. Разрушено несколько сельских построек. Жертв

Противник потерял вчера 93 самоле-

В Италии бомбардировке подвер-

глись авиационные заводы Фиат в

Самолаты береговой обороны бом-

бардировали базу подводных лодок и

быстроходных катеров в Лориане на

манских самолетов. Огнем зенитной

артиллерии сбито 3 германских бом-

В ночь на 3 сентября и сегодня ут-

ром отдельные неприятельские самоле-

ты появлялись над рядом районов Ан-

глии и над Уэльсом. Разрушения не-

значительны.

#### Английские сообщения

и ряд аэродромов,

ЛОНДОН, 3. (ТАСС). Как официаль- 1 товарные склады в Сесте и Маннгейме но сообщается, 2 сентября германские самолеты неоднократно бомбардировали ряд пунктов в графстве Кент. В одном из городов был подожжен гараж, в другом серьезно поврежден ряд зданий. Имеется несколько убитых, За день в боях сбито 26 самолетов

противника. Всего за первый год войны английские истребители сбили 1.752 неприятельских самолета, зенитная артилле-

Одновременно сообщается, что в ночь на 2 сентября английские самолеты подвергли бомбардировке неприятельские аэролромы в Эйпенбурге и Схипхоле (Голландия), авнационные заводы в Мюнхене и Штуттгарте, нефтеперегонные заводы в Ганновере, Людвигсгафене и Норденгаме, военные заводы в Лейпциге и Витерфельде, суда

Турине, а также заводы в Сесто Сан Джиованни.

> западном побережье Франции, На свою базу не вернулся один самолет ЛОНДОН, 3. (ТАСС). Как передает агентство Рейтер, вчера над окраннами Лондона появилось около 40 гер-

> > бардировщика.

в Эмдене, электростанцию в Касселе,

Заявление Идена

тер сообщает, что английский военный министр Иден заявил: «Сражение вокруг нас в разгаре. Для нас август месяц со многих точек зрения был самым лучшим месяцем борьбы в этом году. Однако было бы очень неосторожно предполагать, что опасность вторжения уже исчезла благодаря лишь приближению осени. Напротив, нет ни одного указания на то, что Гитлер оставил свое наме- наших дверей».

лондон, 3. (TACC). Агентство Рей- / рение попытаться овладеть Англией путем вторжения. Существует множество указаний такого характера, которые заставляют нас быть в особенности настороже на протяжении нескольких будущих недель. Наш лозунг - выжидать и готовить не только войска, которые держатся пассивно на линии обороны, но и армию, которая ожидает приказа, чтобы броситься на врага, если он окажется у

#### Недостаток бомбоубежищ в Англии

ЛОНДОН, З. (ТАСС). Английская пе- 1 ство тем, что в Англии нет достаточчать продолжает уделять большое внимание тому факту, что население Англии в результате частых ночных налетов германских самолетов не имеет возможности спать. «Ньюс кроникл» пишет, что теперь в Англии подземные спальни стали обычным явлением. Люди приспособляются к новой обстановке. Вместо стульев они приносят в убежища походные кровати и после первой же воздушной тревоги остаются там на всю ночь. Гавета «Дейли геральд» в передовой статье призывает домашних хозяек спать в подвалах и под лестницами. «Если у вас нет убежища, устройте его под лестинцей, и тогда вы сможете спать. Если вы располагаете убежищем, где нельзя лежать, учитесь спать сидя», - пишет газета.

Среди населения растет недоволь- ки бомбоубежищ для населения.

ного количества бомбоубежищ. 5 местных исполкомов союза горняков высказались за поддержку требования организовать новые бомбоубежища. Наибольшее недовольство высказывается населением в Кройдоне и в тех местах Англии, которые подвержены частым бомбардировкам. В Саут-Хеттоне (графство Дэргем) и в Харлингтоне (графство Иорк) родители забрали своих детей из школ и ваявили, что не будут пускать их школы до тех пор, пока последние не будут обеспечены убежищами.

Вчера в Лондоне был арестован бывший начальник отряда противовоздушной обороны Брэнсон за то, что он в своей речи обвинил министра внутренних дел и внутренней безопасности Андерсона в провале подготов-

#### Потери английского флота

тер сообщает, что в течение первого года войны английский военно - мор- сера, 30 эсминцев, 14 подводных лоской флот понес следующие потери: | док и около 30 минных тральщиков.

лондон, з. (ТАСС). Агентство Рей- / линкор «Ройял ок», два авианосца -«Карейджес» и «Глориос», три крей-

#### Новые нарушения нейтралитета Швейцарии

БЕРЛИН, 3. (ТАСС). Информацион- ная артиллерия открыла по самолетам ное бюро передает сообщение штаба швейцарской армии, в котором говорится, что в ночь со 2 на 3 сентября над Швейцарией вновь пролетели иностранные самолеты на высоте от 4 до 5 тысяч метров. Число самолетов-примерно 20. Швейцарская зенит.

На северной границе Швейцарии большой самолет также неоднократно нарушал швейцарский нейтралитет. Типы самолетов и направление полета позволяют снова сделать вывод о нарушении швейцарского нейтралитета английскими самолетами.

#### Заявление швейцарского правительства

агентство Юнайтед пресс, швейцарское правительство заявило, что оно отзовет своего посланника из Лондона, если английское правительство не даст 1

Нью-порк. 3. (ТАСС). Как сообщает у удовлетворительного ответа на протесты швейцарского правительства в связи с нарушением английскими военными самолетами швейцарского нейтралитета.

#### Тяжелое экономическое положение Франции

ственные затруднения Франции. Касаясь главным образом неоккупированных областей, газета указывает, что французское хозяйство находится в хаотическом состоянии. Особенно плохо обстоит дело со снабжением населения продовольствием. Согласно официальным заявлениям правительства Петэна, запасов хлеба в неоккупированной части Франции хватит только на зимние месяцы. Что же касается ячменя, овса и фруктов, то их запасы очень незначительны. Неслучайно правительственные учреждения контролируют цены на эти про-

В последнее время усилился контроль за распределением таких продуктов питания, как сахар, молоко, сыр и масло. Особенно ощущается нехватка сахара.

Газета описывает также затруднения в области снабжения промышленности сырьем. Основные промышленные предприятия расположены на оккупированной территории, в частности в Эльзасе. До тех пор, пока будет сохранена демаркационная линия, покрытие нужд промышленности незанятей Франции будет происходить прежде всего за счет сохранившихся запасов. В первую очередь используются военные запасы. Военные запасы сырья передаются частным предприятиям для переработки с условием, что произведенные из этого сырья товары будут распределяться по государственным ценам.

Положение со снабжением обостряется еще недостатком транспорта. В незанятых областях Франции транспорт не восстановлен даже наполовину.

Запасы бензина приходят к концу, и нет никаких перспектив на их по-

БЕРЛИН, 3. (ТАСС). Газета «Франк- полнение. Недавно в связи с этим быфуртер цейтунг» описывает хозяй- 1 ло издано новое распоряжение, согласно которому еще более ограничивается потребление горючего. Правда, правительство Петэна может получить нефть из Румынии, но ее сейчас трудно переправить. Судоходство по Средиземному морю сильно затруднено, к тому же нехватает нефтеналивных судов. Поэтому особое значение придается проблеме заменителей естественного горючего. Много говорится о применении газогенераторов и использовании древесного газа. Но не следует забывать, что запасы леса в районах незанятой Франции незначи-

\*\*\*

ВИШИ, 3. (ТАСС). Французскими властями об'явлены нормы выдачи продовольственных продуктов в сентябре, свидетельствующие о тяжелом состоянии снабжения. Весь месячный наек составляет немногим более килограмма. По сравнению с августом паек уменьшился. В сентябре население не получит обещанных ранее 200 граммов риса ввиду запрещения продажи этого продукта.

Французское правительство просило германскую и нтальянскую комиссии по перемирию в Висбадене и Турине разрешить ему возобновить экономические связи с французскими колониями. Комиссии разрешили привозить некоторое количество продовольствия пароходами. Однако в результате блокады использовать это разрешение не удалось. Благотворительные организации Северной и Южной Америки обещали французскому правительству отправить пароходы с продовольствием в неоккуппрованную зону Франции. Война и блокада на море не дали возможности выполнить и эти обещания.

#### АНГЛО-**АМЕРИКАНСКОЕ** СОГЛАШЕНИЕ

Послание Рузвельта конгрессу

ВАШИНГТОН, З. (ТАСС). Рузвельт обратился к конгрессу с посланием, в котором заявляет, что США приобрели право аренды военно-морских и авиационных баз на островах Ньюфаундленд, Бермудских, Багамских, Ямайке, Санта Лучиа, Тринидад, Антигуа и в Британской Гвиане. В послании говорится, что Англия по своей доброй воле предложила США право аренды военно - морских баз в Ньюфаундленде и на Бермудских островах и предоставила США право аренды других баз в обмен на 50 американских эсминиев. По сообщению агентства Юнайтед пресс, генеральный прокурор США Джексон уведомил Белый Дом, что англо-американское соглашение не требует ратификации сената.

Рузвельт заявляет в своем послании конгрессу, что заключенное соглашение не противоречит мирному положению США и не представляет угровы какой-либо стране.

Отметив, что соглашение заключено «перед лицом серьезной опасности», Рузвельт заявляет в своем послании, что оно является самым важным актом в укреплений национальной обороны США, который когда-либо принимался со времени покупки Лунзианы (1803 год).

В заключение в послании Рузвельта говорится: «Ценность этих форностов безопасности для Западного полушария не поддается учету. Необходимость в них давно признавалась в нашей стране, в особенности теми, кому в первую очередь поручена разработка и организация нашей морской и военной обороны. Они необходимы для защиты Панамского канала, Центральной Америки, северной части Южной Америки, Антильских островов, Канады, Мексики и нашего восточного побережья. Отсюда значение этих территорий в обороне Западного полушария вполне очевидно. Именно поэтому я воспользовался создавшейся возможностью для того, чтобы приобрести

лондон, з. (TACC). Как передает агентство Рейтер, в Лондоне официально об'явлено, что вчера в Вашингтоне между Англией и США было подписано соглашение, предусматривающее немедленную передачу Англии 50 американских эсминцев. Англия предоставляет Соединенным Штатам в аренду на 99 лет некоторые военно-морские и воздушные базы на английской территории на подступах в США.

По сведениям агентства Рейтер, английские команды поведут переданные CIIIA эсминцы через Атлантиче-

#### Обмен письмами между Хэллом и Лотианом

ВАШИНГТОН, З. (ТАСС). После заявления Рузвельта о приобретении права аренды военно-морских и авиационных баз в английских владениях государственный департамент опубликовал письма, которыми обменялись государственный секретарь США Хэлл и английский посол Лотиан. Из этих писем вытекает, что Англия обязалась не сдавать английский флот в случае, если английские военные корабли не смогут дальше держаться у английских островов.

Хэлл в письме к Лотиану, датированном 29 августа, писал: «По имеющимся сведениям, английский премьер-министр 4 июня 1940 года заявил в парламенте, что если в ходе нынешней войны, в которой участвует Англия и Британская империя, окажется, что английские военные корабли не смогут дольше оставаться в водах, окружающих Британские острова, английский флот ни в коем случае не будет сдан врагу или потоплен, а будет направлен за океан для обороны других частей империи. Американское правительство хотело бы в связи с этим запросить, выражает ли вышеуказанное заявление определенно принятую политику Англии».

Отвечая на письмо Хэлла, Лотиан в ноте от 2 сентября пишет: «Английский посол получил инструкции от премьер-министра поставить министра Хэлла в известность о том, что это заявление вполне определенно выражает политику английского правительства. Черчилль должен, однако, заметить, что эта гипотетическая ситуация скорее будет относиться к германскому флоту или тому, что от него останется, нежели к английскому флоту».

Хэлл в ноте также от 2 сентября сообщает, что правительство Сшл охотно принимает предложение англий. ского правительства и немедленно назначит экспертов для встречи с экспертами, назначенными английским правительством, для определения точного расположения военно-морских и авиационных баз, указанных в сообщении Лотиана. Далее Хэлл сообщает, что, нсходя из вышеуказанных деклараций, американское правительство немедленно передаст английскому правительству 50 эсминцев американского военно-морского флота, обычно относимых к типу 1.200-тонных кораблей.

#### Решение венгро-румынской комиссии об эвакуации Трансильвании

БУХАРЕСТ, 3. (ТАСС). Румыно-венгерская смешанная комиссия, собравшаяся вчера в Орадя, постановила, что эвакуация Трансильвании произойлет постепенно, с 5 по 15 сентября.

#### Ограничение автомобильного движения в Дании

БЕРЛИН, 3. (ТАСС). Автомобильное движение в Дании сильно ограничено. Особенно сокращено количество такси. В связи с этим, пишет газета «Нахтаустабе», в Копенгагене используется сейчас новый вид уличного транспорта - велосипедные такси. К велосипеду приделана сбоку корзинка, как в мотоникле, в которой владельцы подобных средств передвижения перевозят пассажиров. «Такси-велосипед» имеет автоматический счет-

# Борьба за "ключи победы

Каждый день над южной частью Великобритании и над Западной Германией развертываются воздушные сражения. Да, это уже не стычки и не бон, а именно сражения. Вся мировая печать обсуждает перспективы завязывающейся борьбы. Никто, однако, не решается предсказать, чем она закончится и в какой мере реальны планы завоевания Британских островов, ибо вадача эта без сомнения очень трудная даже для крупной военной дер-

Франция окончательно капитулировала. Германия, одержавшая ряд крупных военных побед, еще не добилась своей основной цели - прекращения войны на желательных для нее условиях. Великобритания, поддерживаемая Соединенными Штатами Америки, отвергла германские предложения о начале мирных переговоров. Она, видимо, намерена продолжать войну.

Как велики силы, которыми располагает британское верховное командо-Этого никто в точности не знает. Можно, однако, допустить, что эти силы поэволяют вести активную оборону. Как долго? - это основной вопрос. Следует иметь в виду, что ресурсы громадной Британской империи используются в возрастающем размере для защиты метрополни. Обе стороны как бы молчаливо признают, что Британские острова продолжают оставаться важнейшей позицией в происходящей борьбе и главной целью германского командования на нынешнем этапе военных операций в Европе.

Какие бы успехи ни сулили операции против Гибралтара и других отдельных опорных пунктов военного и колониального могущества Великобритании, какое значение само по себе ни имело бы падение этих твердынь Британской империи, несомненно, что только захват Британских островов отлал бы победителю «ключи победы». Британская империя едва ли пережила бы падение своей метрополин. Несколько иносказательно об этом еще в 1937 г. писал английский публицист Джорлж Слоком в своей книге «Опасное море»: «Римская империя, - писал он, - ненадолго пережила падение Рима».

Борьба за «ключи победы» начинается в других условиях, чем предшествовавшая ей схватка на полях Голландии, Бельгии и Франции. Там ее исход был в основном решен превосходством германских воздушных и бронетанковых сил. Сейчас противники разделены морем. Германской армин предстоит «перешагнуть» через пролив Па-де-Кале. И хотя в самом узком месте пролив скорее напоминает мощную речную преграду, чем морской рубеж, он, однако, слишком широк, чтобы через него могла быстро перебраться большая армия. Положение, однако, может измениться, если в ходе развивающейся сейчас воздушной войны перевес окажется на стороне германской авиации.

Решающим условнем в «молниеносной» борьбе против Великобритании является высадка крупного десанта на британскую территорию. Десантные войска могут здесь встретить организованное сопротивление по меньшей мере двухмиллионной армии, часть которой - так называемый «Экспедиционный корпус» — прошла непытание огнем во Фландрии и в Северной Франции. За истекшие месяцы укреплены наиболее важные пункты побережья и, как уверяет лондонская печать, приняты меры против высадки парашютных десантов.

Однако основные свои надежды британская стратегия все еще возлагает на свой старый непытанный щит море. Правда, за истекшее лето Великобритания потеряла ряд важных позиций на Северном море и в Ла-Манше. Тем не менее англичане продолжают считать, что география должна в этой борьбе сыграть огромную роль.

\* \* \*

На протяжении двалщати веков десант на Британские острова был успешно проведен по-настоящему только дважды: первый раз Юлием Цезарем в 55-м году до нашей эры и во ьторой раз Вильгельмом Завоевателем 10 веков спустя, в 1066 году. В обоих случаях Британские острова были в сущности беззащитны против вторжения армий двух крупнейших военачальников своего времени.

В свете событий, разыгрывающихся сейчас, гораздо больший интерес представляют более поздине попытки «внешнего нашествия» на Британские острова, когда там уже существовало вполне сложившееся государство, быстро выдвигавшееся на первое место как сильная морская держава. Нанбольший интерес представляет план Филиппа II Испанского - завоевать и подчинить себе Англию при помещи десантной армии, переброшенной на транспортах под охраной флота. Мы говорим о походе «Непобедимой Армалы».

Англия вступала в борьбу с Испанией, явно уступая ей в силах. Население Англии насчитывало в XVI веке всего 2,5-3 миллиона человек, что было в три раза меньше, чем в Испании, и в пять раз меньше, чем во Франции. Филипп II располагал одной из лучших армий в Европе, большим флотом и значительными для того времени денежными ресурсами. Помимо того, Филипп, породнившийся еще при жизни Генриха VIII с английским королевским домом, создал при помощи католических кругов свою широко разветвленную агентуру в Англии.

И все же Испания потерпела поражение. Об'ясняется это не столько доблестями государственных мужей королевы Елизаветы, сколько островным положением Англии и небрежной подготовкой похода «Армады». Наконец, правительству Елизаветы удалось широко использовать начавшуюся в Испанских Нидерландах революцию, нанесшую сильнейший удар могуществу Испании как раз в той части Европы, которая должна была послужить плацдармом для сокрушения Ан.

Испанские десантные войска, собиравшиеся во Фландрии, оказались неподготовленными, а корабли, построенные там, низкого качества. «Армада», потеряв в боях и в штормах свыше половины своего судового состава и две трети войск, после ряда поражений вернулась в Испанию в самом жалком состоянии. Морскому могуществу Испании был нанесен удар, от которого она больше уже никогда не оправилась.

Ворьба в Нидерландах была проиграна Испанией, которая в результате потеряла едва ли не самую богатую страну в Европе в XVI столетии. Испанское правительство, правда, пыталось еще два раза высаживать десанты в Англии: в 1597 и 1601 годах. Во втором случае отряду испанских войск удалось высадиться в Ирландии. Но он был отрезан и в конце концов сложил оружие.

\*\*\*

За два столетия, отделяющих поход «Армады» от наполеоновских войн, Англия пережила ряд нашествий и втор. жений меньшего размера. В XVII веке во время англо-голландских войн голландские войска дважды предпринимали десантные операции на территорию Британских островов. Но серьезно угрожать Англии оккупацией Голландия, разумеется, была не в силах.

Во время англо-французских войн в XVII столетии Англия подвергалась нашествиям якобитов - сторонников династии Стюартов, только что согнанной с престола. Их поддерживала самая могущественная в то время европейская держава-Франция. Эти вторжения интересны в том отношении, что их организаторы надеялись не на свои десанты, а, главным образом, на сторонников внутри страны, или, как их сейчас называют, - на «пятую колон-

В XVIII столетии якобиты снова сде. лали ряд попыток интервенции. Одна из них была предотвращена в 1714 году, после окончания войны за «нспанское наследство». Каждая война, которую с тех пор вела Англия, сопровождалась диверсиями «претендента», неизменно поддерживавшегося Францией. Так было и в 1744 году во время войны за «австрийское наследство», когда Франция снова приготовляла десант в Англию.

Спустя почти целое столетие, Англия снова столкнулась лицом к лицу с Францией. Но это была другая Франция и против нее нужны были другие меры борьбы.

Наполеон неоднократно прибегал к угрозе вторжения в Англию как к средству давления на нее. Имеются все основания полагать, что и английское правительство ясно видело опасность. Исторические факты подтверждают, что одна из причин, побудивших лондонский кабинет согласиться на Амьенский мирный договор с Францией (в 1802 году), заключалась в боязни вторжения наполеоновских войск в Англию Английские шпионы аккуратно доносили в Лондон, что в Булони идет самая деятельная подготовка к такому вторжению. В английских морских кругах не отрицали возможности того, что французам удастся, воспользовавшись благоприятной погодой и ночным временем, «проскользнуть» в Англию. Между тем на островах в тот момент не было таких сил, которые могли бы сбросить крупный французский десант обратно в море.

Только тогда, когда правительству Питта Младшего удалось сколотить коалицию в составе России, Австрии, Швеции и Неаполитанского королевства, борьба с Наполеоном была возобновлена. В мае 1803 года Англия об'явила воину Франции, паполеон тотчас же ответил концентрацией своей армии на побережье Ла-Манша. В Булони снова закипела работа. В портах и бухтах Па-де-Кале спешно строились плоскодонные суда, и свыше двух тысяч таких транспортных судов были готовы к выходу в море. Подготовка к высадке заняла, однако, больше года, в течение которого Англия успела создать преграду планам Наполеона.

Великого полководца ожидали неудачи на море. Французский флот потерпел ряд поражений еще до того, как были подготовлены десантные средства. Одновременно до Наполеона дошли вести о предстоящем выступлении Австрии и России против Франции. Коалиция, созданная Питтом, сорвала план Наполеона, поглотив, правда, 5 миллионов фунтов стерлингов. Питт обещал выплачивать каждому союзнику Англии 1.250 тысяч фунтов стерлингов за каждые 100 тысяч солдат, которые будут выставлены против Наполеона.

Булонский лагерь был оставлен, ибо 9 сентября 1805 года началось наступление австрийцев. Дальнейшее известно: Наполеон двинулся им навстречу, 20 октября он нанес коалиции сокрушительный удар под Ульмом, а затем под Аустерлицем. Правда, еще до этого, соединенный франко-испанский флот потерпел поражение у Трафальгара. Все же третья коалиция распалась. Через несколько месяцев она возникла снова, причем к ней примкнула Пруссия, которая была брошена в огонь и в свою очередь раздавлена в уничтожающих сражениях под Иеной и Ауэрштедтом,

Как ни блестящи были эти победы наполеоновской армии, однако главный противник Франции - Англия получила передышку, которан дала ей возможность накопить силы для дальнейшей борьбы, продолжавшейся еще ряд

\*\*\*

Со времени наполеоновских войн английская политика в отношении континента прочно усвоила принцип «невмешательства», когда это было связано с какими-либо обязательствами со стороны Англии, и, с другой стороны, - непользования противоречий между континентальными державами для борьбы с возможными противниками на море. До тех пор, пока Англия господствовала на морях, она могла считать себя сильнее любого вероятного противника. Бисмарк говорил но этому поводу: «Политика Англии заключается в том, чтобы бить своих морских противников своими сухопутными союзниками». Недаром старый канилер столь неохотно отвечал на домогательства Джозефа Чемберлена о союзе между Германией, Англией и США - «союзе тевтонских наций». Реальные противоречия британского и германского империализмов сделали такой план неосуществимым.

Но прежле чем илея Лжозефа Чемберлена окончательно потерпела неудачу, должны были еще произойти события, которые снова выдвинули на первый план опасность вторжения на Британские острова, ставшие метрополией громадной империи. К этим событиям относится англо-французский конфликт в 1898 году из-за раздела сфер влияния и территориальных за-

фликт из за Фашоды. Конфликт был, как известно, разрешен мярны путем, но сохранились забытые выше произведения ряда французских и английских авторов, в которых описывается несостоявшаяся высадка французских войск в Англии. Один из этих авторов, француз Буше, снабдил свою книгу даже схемами и рисунками, которые иллюстрировали подвиги, не совершенные французски-

ми войсками, Другой автор, англичанин Хемсон, опубликовал в июне 1898 года в «Нешионел Ревю» большую статью об англо-французской войне. В этой статье высказываются соображения, которые представляют интерес и теперь, спустя 42 года. По мнению Хемсона, война закончится вничью. Англия потеряет Египет. «Возможно, - писал он далее, - что Соединенные Штаты Америки придут к нам на помощь, но мы не можем ставить себя всецело в зависимость от них».

Наконец, автор, скрывшийся под буквой «Б», опубликовал в 1900 году книгу «Новое сражение у Доркинга». В книге подробно описывалось вторжение французских войск в Англию.

Всем этим фантазиям не суждено было долго просуществовать. Уже через 4 года после появления в свет последней из упомянутых книг Англия и Франция были союзниками в борьбе против Германии. Еще раньше, в конце 1902 года, английский кабинет утвердил самый большой до того времени морской бюджет в истории Вели. кобритании. Было положено основание эскадре Северного моря и морской базе на восточном берегу Великобритании. Эта база строилась у входа в Ферт-оф-Форт.

«Было очевидно, - пишет известный историк Англии Галеви, - что адмиралтейство озабочено уже не тем, чтобы в водах Ла-Манша отстаивать свое превосходство над вековым соперником. На побережье Норфолька следовало теперь ожидать высадки неприятельской армии под защитой флота, но уже не французского флота». То, что утешало не только адмиралтейство, но и правительственные круги Великобритании, в том же году выразил официозный «Стандард»: «Мы всегда можем найти союзников». 26 лет назад Великобритании действительно удалось направить против Гер. мании громадную коалицию и при ее помощи победить своего главного противника.

Тем не менее 10-летие, прошедшее от создания англо-французской Антанты до первой мировой империалистической войны, прошло в Англии под знаком тревоги перед возможностью высадки германской армии на Британских островах.

Как известно, этого не случилось, ибо все силы германской армии были прикованы армиями Антанты к полям сражения в Европе, а германский флот, тогда несравненно более сильный, чем сейчас, но воспитанный на доктрине «генерального боя», не был подготовлен к столь серьезной опера-

\*\*\*

Сейчас Великобритания снова стоит приятельских сил на ее территорию. Занятие германскими войсками побережья Ла-Манша, Па-де-Кале, как и береговой линии Норвегии, Дании, Голландии и Бельрии на Северном море. значительно облегчает десантную операцию

Судя по всем признакам, британское верховное командование весьма серьезно считается с тем, что такая операция будет предпринята, когда германская авиация соответствующим образом ее подготовит. Об этом, между прочим, можно судить по тому, какие усилия английское правительство прилагает сейчас, чтобы получить из США эскадренные миноносцы и торпедные катера (в американском флоте насчитывается свыше 300 единиц этих лвух классов кораблей). Странно, что такая крупная морская держава, как Англия, оказалась вынужденной просить о продаже ей этих кораблей по весьма дорогой цене (уступка части собственной имперской территории!). Об'ясняется это очень просто: еще несколько месяцев назад в Англии мало верили в реальную возможность германского десанта, в виду отсутствия у Германии крупного военного флота.

В течение последних трех месяцев британский флот потерял до 30 эскадренных миноносцев. Количество торпедных катеров в британском флоте было вообще весьма ограниченным, между тем как в германском флоте их очень много. Значение этих кораблей заключается в том, что они-то и должны будут вынести всю тяжесть борьбы против германских транспортов, ибо в Па-де-Кале и Ла-Манше дредноуты и крейсера легко могут стать добычей германских пикирующих бомбардировщиков, торпедных катеров и подводных лодок.

Таким образом, при несомненном огромном превосходстве британского флота над морскими силами Германии в самом опасном месте, а именно в Па-де-Кале и в Ла-Манше, создалось положение, которого Англия не знала при предшествовавших попытках вторжения на ее территорию.

Рядом с морским фактором появился такой фактор, как авиация. Окажутся ли авнационные резервы Великобритании, людские и материальные, исчерпанными уже на первом этапе начавшейся схватке, или они, наоборот, выдержат боевое соревнование с германской авиацией и удержат свои позиции в воздухе-зависит не в малой степени от -США, от их готовности предоставить в распоряжение Великобритании не только самолеты, но и летчиков, во все возрастающем числе.

Германская авнация главные удары направляет против юго-восточного и южного побережья Великобритании. Начинают сказываться и последствия военных лействий минувшей весны: германская авнация в состоянии «простреливать» всю Англию, в частности, с аэродромов в Норвегии. Правда, это требует от германской авнации огромного напряжения. Германское командование стремится поэтому в кратчайпие сроки произвести наибольшие разрушения на юго-восточном и южном побережье Англии, разгромить имеющиеся там аэродромы, морские базы, промышленные центры, железводорожные узлы, чтобы облегчить вы садку десанта.

И. ЕРМАШЕВ. («Красная звезда»).

## "Пастуший хутор" М. Шавлохова

М. Шавлохов — молодой драматург и, вместе с тем, один из талантливых артистов Государственного театра Юго-Осетии. Он автор нескольких пьес. Его новым произведением будет героическая драма «Знаур» о большевике Знауре Айдарове, зверски убитом в 1919 году меньшевистскими палачами.

В пьесе «Пастуший хутор» драматург показал новую, социалистическую Юго-Осетию, зажиточную колхозную жизнь. Лействие развертывается в животноводческом колхозе. Главные персонажи -пастухи. В прошлом они были самыми обездоленными людьми. Теперь пастух — активный строитель новой

Вот появляется группа девушек. Веселые и жизнерадостные, они заполняют всю сцену, поют, играют. А через некоторое время они проходят с подойниками. Это — передовые доярки

«Пастуший хутор» — реалистический показ нового быта, новых взаимоотношений людей, их чувства любви к родине, чувства высокой блительности.

Спектакль Государственного театра им. Коста Хетагурова показал, что



Артист Да. Дзахов в роли Тугана. Фото Д. Давыдова.

М. Шавлохов вполне справился с поставленной им перед собой творческой задачей и дал ценное драматургическое произведение.

\* \* \*

Животноводческий колхоз, расположенный в горах Юго-Осетии, встречает пастухов, которые возвращаются с отарой овец с зимних пастбищ. Председатель колхоза Андри сообщает знатному пастуху. Тугану, что он выдвинут делегатом на слет стахановцев-животноводов. Туган едет в город. Вскоре колхоз постигает несчастье - распространяется повальная болезнь овец. Зорко оберегая общественную, социалистическую собственность, колхозники в конце концов разоблачают вредителей. Распутывается весь клубок коварных происков врага. Отары овец будут спа-

В сюжетном отношении пьеса несложна, но смотрится она с неослабевающим интересом. Ее достоинства простота и правдивость. Органически вплетаются в пьесу народные песни и иляски

Коллектив театра им. К. Хетагурова со свойственной ему вдумчивостью и тщательностью поработал над пьесой. Все участники спектакля, даже в небольших эпизодических ролях, достигают высокого уровня исполнения.

Образ Тугана — передового колхозника, награжденного орденом Ленина, глубоко разработан артистом Дз. Дзаховым. Он играет темпераментно, чувствуется большой внутренний под'ем. Зрителей захватывает суровая сосредоточенность Тугана, когда он, по возвращении из города, узнает о повальной болезни овец и требует отчета в происшедшем.

Артист А. Хасиев исполняет роль председателя колхоза Андри. Зритель видит деловитого руководителя, заинтересованного в преуспевании колхоза, человека, связанного крепкими узами с колхозниками.

Запоминаются образы молодых пастухов труголюбивых, жизнерадоствых-Рутена (Б. Андиев), Карума (М. Шавлохов), Садулла (А. Магкаев), Тотырбега (Л. Шавлохов). Веселый и энергич-



Драматург в артист М. Шавлохов.

ный Садулл — душа колхозной массы, пастух Рутен-поэт. Он влюблен в девушку Агунду, благородный облик которой замечательно передан артисткой Н. Чабиевой. Все они-люди социалистической деревни, наше молодое по-

Из женских ролей кроме Агунды особенно запоминается роль Саниат в исполнении В. Мамиевой.

На большой высоте массовые эпизоды, которых в спектакле немало. Они передают своеобразие юго-осетинской деревни, глубокое социалистическое содержание трудовых будней пастушьего

Через весь спектакль проходит тема большевистской бдительности, которая помогает разоблачить предателей. Роли зоотехника Габа, его отца Агора и «геолога» Мирзы, исполняемые Х. Аликовым, З. Туаевым и Д. Парастаевым, требуют от актеров большого мастерства. Нужно во всей тонкости передать лицемерие и коварство врага. Артисты не поилли по линии сценического шаблона. Габа, Агор и Мирза — заядлые вредители, а по внешним признакам совершенно разные типы.

Спектакль красочно оформлен М. Тугановым. Костюмы исполнены по эскизам А. Засеева. Работа Туганова и Засеева отличается такой же художественной простотой, как и весь спектакль.

Режиссер - постановщик А. Магкаев

мастерски строит массовые эпизоды. Особенно хорошо поставлен заключительный акт, в котором секретарь райкома Джиор (артист Д. Мамиев) и уполномоченный НКВД Даут (артист Г. Губиев) с помощью колхозников разоблачают вредителей.

Эта сцена вызывает аплодисменты зрительного зала.

Спектакль убеждает нас, что в лице А. Магкаева театр имеет прекрасного молодого мастера режиссуры. Музыка к спектаклю написана ком-

позитором Б. Галаевым. В целом спектакль является большим достижением. Особенно важно отме-

тить, что его участники в основноммолодые кадры.

Одна замечательная особенность присуща театру имени Хетагурова. Он заботливо выращивает не только талантливых артистов, но и драматургов, режиссеров. М. Шавлохов-автор вьесы «Пастуший хутор» и исполнитель роли пастуха Карума. В пьесе «Зинг» он играет коробейника Даниела. Режиссерпостановщик «Пастушьего хутора» А. Магкаев исполняет сценически яркую роль пастуха Садулла. Режиссер



Артист А. Магкаев в роли Садулла, Фото Д. Давыдова,

Г. Губиев, осуществивший постановку пьесы «Дуня», исполняет в ней одну из ролей.

Театр вырабатывает в своих творческих работниках разносторонние творческие навыки, воспитывает их на лучших образцах советского театрального искусства.

на, полное собрание русских произве-

Г. БУХНИКАШВИЛИ.

#### Переводная литература на осетинском языке

Лучшие произведения мировой классической литературы и писателей народов СССР становятся достоянием широких читательских масс Юго-Осетии. Писатель П. Санакоев перевел на осетинский язык повести Пушкина, рассказы Горького и Чехова, повести и рассказы И. Чавчавадзе и Э. Ниношвили, первую книгу романа Константина Лордкипанидзе «Имерети» и ряд пругих произведении. Он же подготовил к печати грузино-осетинский сло-

Большой точностью в передаче стилистических особенностей оригинала отличаются переводы Л. Газзаева. Из его переводов надо отметить «Тараса Бульбу» - Гоголя, рассказы Горького, Короленко.

Творчески вырос за последнее время молодой талантливый переводчик

Г. Джатиев.

К числу лучших осетинских переводчиков относятся также Х. Ардасенов, Х. Плиев, Д. Дарчиев, Г. Дзугаев, Кавказаг, Гафез, А. Магкаев и др.

На осетинском языке читатели имеют всю прозу и избранную поэзию Пушкина, сказки Салтыкова - Щедри-

дений Коста Хетагурова, однотомник Горького, рассказы Тургенева, Гаршина и Чехова, всю прозу и стихи И. Чавчавадзе, избранные стихи а поэмы Шевченко, Лермонтова, «Разгром» Фадеева, «Хлеб» А. Толетого. избранные произведения Маяковского, стихи Галактиона Табидзе, «Чапаева» Фурманова, «Я сын трудового народа» Катаева, «Робинзон Крузо» Даниеля Дефо, «Овод» Войнича, книги Мольера, Гольдони, Свифта, Шиллера, лучшие произведения современной драматур-Осетинский читатель будет иметь в

переводе бессмертную поэму Шота Руставели «Витязь в тигровой шкуре», героический эпос армянского народа «Давид Сасунский», избранные произведения великого азербайджанского поэта Низами, героический эпос калмыцкого народа «Джангар», «Как закалялась сталь» Н. Островского, «В огне» Барбюса и антологию советских писателей Грузии.

Почти все эти книги выйдут из печати в скором времени.

#### Вечер художественной литературы Юго-Осетии

союза советских писателей Грузии состонтся вечер художественной литературы Юго-Осетии.

Вступительное слово скажет ответственный секретарь президнума союза советских писателей Грузии Ир. Аба-

С докладом на тему «Современная художественная литература Юго-Осетин» выступит писатель Р. Чочиев. На вечере выступят также Б. Жгенти,

Сегодия в 8 час. вечера в клубе | В. Горгадзе, И. Качмазов, А. Маг-

Собственные стихотворения на осетинском языке прочтут поэты Нига. И. Качмазов, М. Шавлохов. Поэты В. Горгадзе, Б. Серебряков,

Г. Качахидзе, Г. Цецхладзе, Иасамани, С. Хидиставели прочтут свои переводы стихотворений поэтов Юго-Осетии на грузинский и русский языки.

За большевистское исполнение Указов Президиума

Верховного Совета СССР от 26 июня и 10 июля

#### Бракоделы и прогульщики под "надежным" прикрытием

«Сакнабади» не могут похвастать высоким качеством продукции. Уже не первый год фабрика выпускает кавказские бурки, валенки, войлочные сапоги. Но до сих пор между мастерами и администрацией идут горячие производственные споры. Спорят о том, каким должен быть валеный сапог или какое количество материала требуется на изготовление кавказской бурки.

На одну пару мужских валеных сапог расходовалось обычно 1.600 граммов шерсти. Недавно председателю артели «Сакнабади» К. Вартаняну показалась такая доза слишком щедрой, и он предложил расходовать не более 1.200 граммов.

Сапоги получились хилые, а местами прозрачные, как марля.

Потребитель от такой продукции отказался. Тогда, чтобы спасти положение, валенки вымазали для прочности смесью канифоли и скипидара и в таком виде пустили в продажу.

Только спустя месяц после Указа Президиума Верховного Совета СССР от 10 июля, потребовавшего обязатель. ного соблюдения стандартов, руководители фабрики и артели всполошились и спешно снарядили своего технорука в командировку за стандарта-

Выпуск бракованной продукции не редкий случай на фабрике.

В помещении одного из пехов лежит груда готового войлока. Это-брак, который должен пойти на вторичную переработку.

Кто виновен в выпуске недоброкачественной продукции? — Виновата машина, — говорят на

В рамочном цехе большой пласт вой-

лока, натянутый на раму, разорван в

огромными резервами для повышения

производительности труда, увеличения

выпуска продукции. Одним из таких

резервов является уплотнение рабоче-

го дня, улучшение технического руко-

водства. Об этом со всей очевидно-

стью свидетельствует приводимая ни-

же фотография рабочего дня молодо-

го слесаря сборочного цеха № 2 Тби-

лисского машиностронтельного завода

имени 26 комиссаров Ю. Жавренко-

Запись использования рабочего вре-

мени слесарем Жавренковым проводи-

лась с начала рабочего дня (7 часов

утра) до обеденного перерыва (12 час.

Слесарь Жавренков пришел на рабо-

ту по гудку. До 7 час. 3 мин. ходил

по цеху. С 7 час. 3 мин. до 7 час.

5 мин. говорил с мастером Георгадзе.

С 7 час. 5 мин. до 7 час. 9 мин. хо-

дил нить воду во второй корпус, хо-

тя питьевая колонка имеется и в

первом корпусе. Ватем в течение 11 ми-

нут он разговаривал со слесарем Ма-

мардашвили о совершенной накануне

Приступил к работе Жавренков

только в 7 час. 25 мин. Проработав

15 минут, в течение последующих

8 минут снова ходил по цеху, бесе-

довал с другими рабочими на посто-

ронние темы. Далее, последовательно,

с 7 час. 48 мин. до 8 час. 5 мин. он

работал, потом 5 минут сдавал инст-

румент. Возвратившись из инструмен-

тальной, работал 8 минут. Затем по-

поездке на озеро Лиси и 5 минут за-

тратил на получение инструмента.

15 мин. дня) — 28 августа.

Руководители тбилисской фабрики 1 двух местах Пласт забракован. В этом деле виновником оказывается... болт от машины «фильц», который отскочил во время работы и изрезал войлок.

Здесь покровительствуют не только бракоделам, но и прогульщикам, нарушителям трудовой дисциплины, дезорганизаторам производства.

Вот что пишет руководитель фабрики К. Вартанян прокурору района им. 26 комиссаров:

«22 июля кочегар фабрики Андрей Аконов явился для приемки смены в нетрезвом виде. В виду того, что Акопов работает у парового котла, мы, опасаясь, чтобы он в пьяном виде не устроил взрыва, не допустили его к работе. Прошу вашего указания по этому поводу. Одновременно сообщаю, что Аконов работает у нас 2 года, является лучшим стахановцем и возложенные на него обязанности выпол-

О либеральном отношении к прогульщикам краспоречиво рассказывает кни-

няет добросовестно».

га приказов. 29 июня К. Вартанян подписывает приказ № 37, в котором говорится: «За нарушение трудовой дисциплины

и срыв работы об'являю строгий выговор т. Соколову Герману». 1 июля Соколов самовольно бросает работу. Но вместо того, чтобы правлечь Соколова к судебной ответственности, руководитель фабрики 4 июля издает приказ № 43, в котором сказано: за нарушение трудовой дисцип-

отстранить от работы т. Соколова Гер. мана с 1 июля 1940 года. Прогульщик, избежав наказания, нагулялся вдоволь и вновь пришел на

н разговаривал с ним в течение 10 ми-

нут по вопросам, не имеющим отно-

шення к производству. З минуты упі-

ли на ходьбу в контору, 41 минута -

на работу, 10 минут - на ходьбу по

цеху, разговоры с другими рабочими.

Вдоволь наговорившись, Жавренков

опять пошел за инструментом. В те-

чение 10 минут толкался в инструмен-

тальной. Приступил к работе в 9 час.

32 мин. и работал до 10 час. 10 мин.

Потом 5 минут разговаривал с про-

ходившим мимо бригадиром другой

бригады Егоровым. Погуляв в течение

5 минут по цеху и снова приступив

к работе в 10 ч. 20 минут, он через

52 минуты пошел в контору, затратив

на это 8 минут, после чего опять ра-

Начиная с 11 час. 28 мин. он в те-

чение 45 минут гулял по цеху, разго-

варивал со слесарями Вавиловым и

Симоняном на посторонние темы. В

12 час. 13 мин. — на 2 мин. раньше

В итоге слесарь Жавренков из 5 час.

ного перерыва) работал только 3 часа

31 мин. На посторонние разговоры,

хождение по цеху у него ушло 1 час.

Нужны ли более красноречивые фак-

ты для того, чтобы показать, как сла-

бо загружен рабочий день в сбороч-

ном цехе № 2 завода имени 26 комис-

саров, какие огромные резервы имеет

этот цех для повышения производи-

Е. НИКИТИН.

установленного времени - ушел в

ботал 8 минут.

44 минуты.

тельности труда!

лины, отказ от работы и срыв плана

фабрику. Его... восстановили на ра-А. КАНАБАДЗЕ.

шины перед выхолом из гаража, чтобы они не возвращались обратно? Бе-

> влетворительно. Автобусы, выходящие на линию, работают нерегулярно, без графика, хотя составление графика и выполнение

его не представляют большого труда.

Городской Јавтомобильвый

транспорт дулжан пасотать

Тонлисская пассажирская контора

автомобильного транспорта создана

для того, чтобы улучшить перевозку

пассажиров в городе. Для этого кон-

гора обеспечена всем необходимым.

Между тем, городской автомобильный

транспорт работает плохо. На линию

должны выходить эжедневно 24 ма-

шины, фактически же работают не бо-

Пассажирские перевозки в городе

охватывают три маршрута, но сейчас

автобусы ходят регулярно только по

маршруту № 5 — плошадь Берия —

Сабуртало. На остальных маршрутах

машины работают от случая к случаю.

Трудящиеся Тбилиси лишены возмож-

ности пользоваться автомобильным

транспортом для поездок на озеро Ли-

Дирекция конторы об'ясняет плохую

работу городского автобусного парка

недостатком горючего. Однако это

об'яснение неубедительно. Уже в этом

году контора перерасходовала 211/4

тонны бензина. Если бы контроль за

расходованием горючего был постав-

лен в конторе лучше, то автотранспорт

смог бы перевозить значительно боль-

Недавно к 14 часам в гараж

возвратились с линии 3 машины для

текущего ремонта. В общей сложности

они простояли овыше часа. А разве

нельзя было так отремонтировать ма-

зусловно, можно. Но ремонт машин в

мастерских конторы поставлен неудо-

си; в парк имени Сталина.

лее 8-10 машин.

ше пассажиров.

Дело не в горючем.

Шоферы сплошь и рядом нарушают правила эксплоатации. Существует положение, по которому автобусы должны останавливаться на определенных остановках, независимо от того, сходят там пассажиры или нет. Однако, это положение нарушается. Шоферы останавливают машины на тех остановках, где им заблагорассудится. Так, 19 августа шофер Скуридин, несмотря на требование пассажиров, не остановил машину около оперного театра, хотя остановка здесь должна быть по расписанию. Имеются и другне факты, когда водители автобусов и кондуктора нарушают правила эксплоатации, грубо обращаются с пасса-

Следует отметить также, что работники милиции слабо борются с нарушителями порядка в автобусном движении. Зачастую милиционеры сами. вместо оказания помощи работникам автотранспорта, нарушают установленный порядок. Несколько слов э часах работы авто-

бусов. Как ни странно, в период, когда заканчивается работа на предприятнях и в учреждениях города, автосиястся это тем, что в эти же часы происходит смена бригал на автобусах. Неужели контора не может изменить часы смены бригад?

Тбилисский городской автомобильный транспорт имеет возможность работать значительно лучше. Руководители Тбилисской пассажирской конторы должны добиться четкой и бесперебойной работы городского автомобильного транспортя

В ЦК КП (б) ГРУЗИИ

Е. ДЖОХАДЗЕ, Т. ЛЕЖАВА,

#### Первый результат осуществления Указа

О чем говорит фотография

рабочего дня

предприятия располагают дошел к долбежнику Дзидзикашвили

В красильно-отделочном цехе Тби- | Не так давно стахановцы красильлисской шелкоткацкой фабрики стахановцы, борясь за полное использование 8-часового рабочего дня, добились дальнейшего роста производительности труда.

Благодаря нереходу на двухсменную работу и усилению технического контроля, цех резко улучшил качество выпускаемой продукции. Если в июне выпуск готовой продукции первого сорта составлял 61 процент, то к концу августа выпуск первосортной продукции в цехе поднялся уже до 64 процентов.

ного цеха тт. Эшмакуридзе и Сухниашвили работали на ручных деревянных барках, в которых происходят окраска тканей. За смену тт. Эшмакуридзе и Сухниашвили врасили 2.000 метров полушелковой ткани. Сейчас они перешли работать на механическую барку. Это дало возможность вдвое поднять производительность труда.

В цехе устанавливаются новая петлевая сушилка и крахмальный барабан. По предварительным подсчетам, с номощью нового оборудования Производственный план августа производительность труда в цехе мовыполнен цехом на 102 процента. | жно будет поднять на 15 процентов. | отрыв от цартийной жизни.

Решением бюро ЦК КП(б) Грузив от 27 июля 1940 года исключены из рядов ВКП(б): Самбелян Анказ Авакович член ВКП(б) с 1938 г., партбилет № 3299462 — как осужденный судом за хулиганство; Парейшвили Давид Илларионович - кандидат в члены ВКП(б) с 1938 г., кандидатская карточка № 1263032 — как осужденный судом за растрату; Цитайшвили Алфез Фомич - член ВКП(б) с 1928 г., партбилет № 1502231 — за неуплату партчленских взносов с 1936 года и

Родион Коркиа

# Везде дома

Дождь хлынул неожиденно. Полчаса назад небо было безоблачно, воздух прозрачен, сияло солние. Лейтенанты Живов и Кузьмин решили осмотреть Поти. Пароход уходил вечером, - и времени было достаточно.

Лейтенантам очень понравился этот удивительный городок, скорее похожий на ботанический сад, чем на город. Здесь почти каждый дом утопает в цитрусовых садах, каждая улица похожа на аллею.

Особенно понравились лейтенантам эвкалипты. Странными показались им эвкалиптовые листья - длинные, тонкие, не дающие тени. И шелест у них какой-то особенный, не похожий на шелест других деревьев.

- Мы в Поти... - сказал Кузьмин. - Да, да. У меня в роте был один красноармеец отсюда. Очень хвалил этот город. Только жаловался, что дождливо очень. А на самом деле тут все кругом горит. Гляди-ка, как жжет

Зато сейчас, когда хлынул дождь, Кузьмин не удержался, чтобы не посмеяться над товарищем: - Ты хотел дождя,-на, получай!

Оба рассмеялись и побежали вдоль

А дождь усиливался Лейтенанты Укрылись пол эвкалиптовым перевом. - Что за странное дерево, -сказал Живов.-Ни солнца не держит, ни до-

- Тут и солнце какое-то странное, -произнес Кузьмин.-Посмотри на небо: и солнце, и дождь...

- Верно!-воскликнул Живов. - И солнце, и дождь! Красота!.. Но ведь мы промокли.

Гимнастерки прилипли к телу, и с фуражек стекала вода.

- Пойдем, - решили лейтенанты. Неожиданно в одном из домов, возле которого стояли лейтенанты, открылось окно, и в нем показалась смуглая девушка Она поставила под дождь вазу с цветами.

Лейтенанты взглянули на девушку и оба невольно подумали: «Вот это красавица!»

Девушка тоже заметила лейтенантов. и рассмеялась. В шуме ветра и дождя ее смех прозвенел так по детски наивно, что и лейтенанты в свою очередь расхохотались. Через минуту девушка появилась на

крыльце. Лейтенанты увидели, что она машет им рукой. Девушка сбежала по ступенькам и открыла калитку: - Заходите же, товарищи!-крикнула она.

В это мгновенье дождь и ветер ударили с такой силой, что лейтенантам показалось, будто на них опрокинули ведро воды...

II.

- Ну вот. Разве так не лучше? улыбнулась девушка.-А вы еще разлумывали.

было Живов.

- Вот еще!-перебила его девушка. -Снимайте гимнастерки и повесьте их там, в коридоре. Один из вас наденет халат моего брата. Подходит?.. Немного узко, но ничего. А вот как быть с вами, не знаю, -сказала она, обращаясь к Кузьмину.

И задумалась. Потом открыла дверь в соседнюю комнату и крикнула: - Мама, мама! Дай свою шаль.

В дверях показалась седая женщи. на. Она держала в руке шаль, поклонилась лейтенантам, подала шаль дочери и вышла.

Живов накинул на себя халат, а Кузьмин-шаль. → Не скучайте, —сказала девушка. —

Вот вам патефон, пианино... Развлекайтесь, а я пойду разогрею утюг... Лейтенанты сели. Они чувствовали себя неловко. - Какой тут патефон, - рассмеял-

ся Кузьмин, плотнее закутываясь в

шаль.—Я ведь в одной сорочке... Гость экстраординарный! - А люди здесь, как видно, гостеприимные, - сказал Живов и принялся рассматривать комнату. На одной из стен висел ковер, на нем развешаны фотографические карточки, неко-

торые в рамках из морских раковин.

Внезапно Живов вскрикнул: Мой портрет! Посмотри - ка, мой Кузьмин полошел к стене - Ничего не понимаю,-продолжал

- Мистификация!-заявил Кузьмин. -Экстраординарная мистификация!

Кузьмин любил употреблять иностранные слова, независимо от того, приходились ли они к месту или нет. - Может быть это вовсе не ты? продолжал он. - Может быть, это

- Нам казалось неудобным, - начал | кто-нибудь из вдешних, похожий на В дверях снова появилась седая

Но сомнений быть не могло. Это была фотография Живова. Лейтенанты переглянулись в недоумении.

- Не скучаете? - раздался позади них звоикий голос.-Вали гимнастерки скоро высохнут, и утюг уже нагревается. Попробуйте пока нижир. Это из нашего сада, ранний. У вас такого наверное нет.

И девушка поставила перед гостями сплетенный из прутьев поднос, наполненный инжиром, - Да, у нас в Ярославле, конечно.

нет,-сказал Кузьмин. - Простите, - обратился к девушке Живов, - чей это портрет? - Этот? Лейтенанта Живова, Ильи

Федоровича. Он-большой друг нашей

семьи. - Ничего не понимаю! - произнес про себя Кузьмин. - Абсолютно! - Виноват, а вы энаете Живова?-

спросил Живов.

шой друг нашей семьи, - ответила девушка. - Ничего не понимаю, - произнес, глядя в упор на девушку, Живов. — Илья Федорович Живов, это-я. А я

- Я же сказала вам, что он боль-

вижу вас в первый раз. Девушка приблизилась к Живову, пристально посмотрела ему в лицо и воскликнула:

- Как вы похожи на нашего Жи-

вова, на нашего Илико!.. Кто вы? - Я же говорю вам-Живов... Девушка некоторое время колебалась и стояла, не зная, верить или не верить, но потом вдруг схватила лей-

тепанта за руку, увлекая его к две-

- Мама, мама!-кричала она.-Иди скорее! Илико здесь. Товарищ нашего

женщина. - Что ты кричинь, Нуца? - Да, вот, посмотри, мама, Живов!. Видишь?.. Наш Илико! Это он спас на

фронте Вано... Седая женщина внимательно посмотрела на Живова. На глазах у нее показались слезы, слезы радости, и она протянула гостю обе руки.

- Сын мой! Вы спасли моего Вано! Только теперь понял Живов, куда он попал вместе со своим товарищем. Он всномнил красноармейца Жвания, уроженца этого города, который был у него в роте. Это был способный, храбрый боец. В последних боях онн участвовали вместе, вместе и отличились. Живов спас Жвания, окруженного врагами, а Жвания отбил у них раненого Живова и доставил к своим. В семье этого Жвания и очутился сей. час Живов.

Живов не был сентиментальным человеком, но слезы на глазах седой женщины и молодой девушки, матери г сестры Вано, глубоко его тронули. Ему было стыдно Кузьмина, а то, может быть, и он сам прослезился бы. Живов очень любил своего товарища Вано, который часто говорил ему: «Вот кончим службу, я тебя повезу в Грузню,-хорошо там...»

Начались расспросы.

- Нас перевели в Батуми, а Вано оставили в Одессе, - сообщил Живов. -По дороге остановились здесь. Пароход отходит вечером, вот мы и решили с товарищем осмотреть город, да попали под дождь...

- Странно у вас тут, - добавил Кузьмин.-И солнце, и дождь... - У нас в таких случаях говорят: «Солице умывается», — рассмеялась

- Значит, если бы не этот дождь, я

бы вас так и не увидела, - улыбнулась седая женщина.-Расскажите мне про

III.

Дождь давно перестал. Попрежнему сияло в небе солине. Утих ветер. Дож. девые капли мягко падали с деревьев. В чистом небе раздавался птичий щебет. Умывшееся солнце смягчило зной и переливалось тысячами цветов на покрытой дождевыми лужами колхидской земле.

Лейтенанты надели выутюженные гимнастерки. Надо было торопиться на пароход.

Нуца принесла два букета цветоводин Живову, другой Кузьмину. - Как вы обрадовали меня, дети мон!-сказала мать Вано.-Счастливой

вам дороги! Когда начали прощаться, Живов невольно почувствовал на душе грусть. Ему тяжело было переступить порог этого дома, как-будто он прощался с

собственной семьей.

Наступило неловкое молчание. Как любящий сын, склонился Живов перед седой женшиной. Для того, чтобы что-нибудь сказать, Кузьмин бурк-

- Феноменальные букеты! Абсолютнейшая красота!

Несколько раз оглядывались лейтенанты, идя по направлению к набережной.

- Разве мне могло когда-нибуль притти в голову, что я почувствую себя в этом далеком городе, как у себя дома,-сказал Живов своему това-

- У нас на родине мы везде дома, -ответил Кузьмин.

Перевод с грузинского,

В Наркомосте

#### УСКОРИТЬ СБОР И ЗАГОТОВКУ ЧАЙНОГО ЛИСТА

От норреспондента «Зари Востока» из Абхазии.

сбора урожая на чайных плантапиях в Абхазской АССР. На 1 сентября план за период май-август выполнен на 83,2 процента. Вместо 5.534.000 килограммов листа сдано 4.605.000 килограммов. Еще хуже показатели выполнения августовского плана - вместо 1,542.000 килограммов за месяц собрано 763.500 килограммов, что составляет 49,5 процента.

Это-результат плохой организации работ на чайных плантациях и недостаточного ухода за чайными плантаинями во всех районах, кроме Гудаутского, который перевыполнил четырехмесячный план.

В ряде колхозов слаба трудовая дис. циплина. В колхозе им. Шаумяна сел. Дранды при плане в 5.674 килограмма себрано лишь 1.300 килограммов листа, при чем на плантациях не проведено даже первое мотыжение, и чайные кусты заглушены сорняками. Заросли сорняком чайные плантации колхозов «Дружба», «Уус-Ильм» и др.

В Гальском районе августовский план сбора выполнен на 53,3 проц Многие колхозы с самого начала сезона сбора не организовали беспрерывного поступления листа, не обеспечили строгого соблюдения агроправил. Все это привело к невыполнению пла-

Прошло четыре месяца с начала | на. Так, в колхозе имени Сталина четвертая бригада С. Эхвая вместо 2.705 килограммов собрала в августе около 600 килограммов зеленого чайного листа, а седьмая бригада С. Джанашия при месячном плане в 1.352 килограмма собрала немногим более 300 килограммов чайного листа,

Не лучше проходит сбор листа в Очемчирском районе, где месячный план выполнен на 41,4 процента. Колхоз им. Кирова - один из самых крупных в районе-вместо 23.496 килограммов собрал в августе лишь 7.500 килограммов Такое же отставание и во многих других колхозах.

Несвоевременное мотыжение чайных плантаций, отсутствие ухода за чайным кустом и плохая организация работ на плантациях привели не только к недовыполнению плана, но и к синжению качества собранного листа. Об этом свидетельствуют следующие цифры. Из общего числа собранного колхозами Абхазской АССР лист первого сорта составляет 52.3 проц., второго-15,4 проц. и третьего-32,3 проц.

Работы по сбору листа должны быть организованы так, чтобы было обеспечено не только выполнение сентябрьского плана, но и покрыт недобор предыдущих месяцев.

#### Собрать весь урожай на чайных плантациях

От норреспондента «Зари Востока» из Аджарии.

Кобулетский район должен сдать в Колхозы Кобулетского района собрали к 1 сентября 928.102 килограмма этом году 8.556.000 килограммов зелечайного листа при плане в 1.446.000. ного чайного листа, из них 4.670.000 Выполнение августовского плана соклгр. падает на долю колхозного секставляет 64,2 процента. Если учесть, тора. Впереди еще сентябрьский сбор. что план не был выполнен также в Для того, чтобы выполнить государмае, июне и июле, то станет ясным, насколько серьезно положение, создавственное задание, надо усилить темшееся в районе со сбором листа. Непы сбора листа, привести все плантасмотря на то, что совхозы района пеции в образцовое состояние и укреревыполнили августовский план, обпить трудовую дисциплину в колхощерайонное задание выполнено лишь sax. на 79 процентов.

Почему колхозы не выполнили плана? О каких бы то ни было «об'ективных» условиях говорить не приходится, если учесть перевыполнение плана в находящихся в таких же условиях совхозах района. Причину следует искать только в том, что работы по сбору листа в колхозах организованы плохо.

Следствием этого явилось отставание в обработке плантаций, приведшее к тому, что в некоторых колховах плантации покрыты сорняком. В колхозах имени Сталина, имени Коминтерна и «Пирвели манси» есть участки плантаций, где из-за сорняков не видно чайных кустов. Особенно плохо положение в колхозах имени Карла Маркса и имени Ленина, где план выполнен на 40-43 процента. Несмотря на это правление колхоза имени Ленина не принимает мер к укреплению труддисциплины, и значительная часть колхозников здесь не работает на плантациях. В колхозе немало таких, как Куршутадзе, Абусеридзе, Гваришвили, Рионидзе, которые 10-15 трудодней. Пользуясь либеральным отношением председателя колхоза Концелидзе, лодыри продолжают отлынивать от работы в колхо-

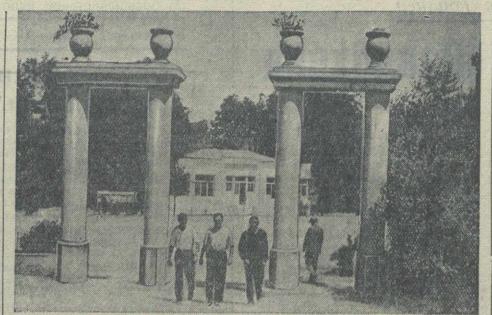


Совхоз «Ильич» (Абхазия)—участник Всесоюз-ной сельскохозяйственной выставки 1838—40 г.г.—имеет 1.168 корней ананаса, в том чесле 436—плодоносящих. В этом году внервые по-лучено 400 плодов. На снимке: участник вы-ставки 1848 года агроном т. Т. Мачава-риани осматривает плоды ананаса. Фото Х. Параскевопуло. Фотохроника ГТА.

#### На торжества, посвященные 500-летию "Джангара"

6 сентября в столице Калмыцкой ( АССР-т. Элисте состоится пленум правления союза советских писателей СССР, посвященный 500-летию народного калмыцкого эпоса «Джангар».

Для участия в торжествах в Элисте из Тбилиси выехала группа советских писателей Грузии в составе тт. С. Эули, К. Чичинадзе и К. Калалзе.



ЗАРЯ ВОСТОКА

Телави. Вход в городской сад. На втором плане — здание библиотеки. Фото Н. Тори. Фотохроника ГТА.

#### ПО СОВЕТСКОЙ ГРУЗИИ

#### В переселенческих колхозах

Партия и правительство проявляют большую заботу о колхозниках - переселенцах. В переселенческих колхозах Абхазни широко развернуто культурно-бытовое строительство, на которое государство отпускает сотни тысяч рублей. В переселенческом колхозе имени Бакрадзе села Адзюбжа, Очемчирского района в настоящее время строится неполная средняя школа на 120 детей, в селении Бомборы Гупаутского района заканчивается строительство двухэтажного злания полной средней школы, в которой будут заниматься дети колхозников переселенческих колхозов имени Орджоникидзе и «Звандрипш». Кроме здания школы в селении Бомборы строятся также детские ясли, детский сад, медицинский пункт, здание сельского Совета и почтово-телеграфного отде-

В переселенческих колхозах, в селениях Акваска, Беслахуба и Тамыш Очемчирского района в нынешнем году будут построены неполная средняя школа, клубы, детские сады, детские ясли, медицинские пункты и сельма-

На культурно - бытовое строительство в переселенческих колхозах Абхазии в нынешнем году будет израсходовано свыше миллиона рублей.

#### Садахлинский мрамор

Садахлинское карьероуправление (Борчалинский район) треста «Грузмрамор» - передовое предприятие. Во втором квартале 1940 г. оно добилось высоких производственных показателей, выполнив план на 145,3 процента.

Садахлинский мрамор направляется главным образом в Москву, на строительство Дворца Советов и Метро-

За успешное выполнение плановых ваданий коллективу Садахлинского карьероуправления присуждено переходящее красное знамя Наркомата | Промышленности стройматериалов СССР и ЦК профсоюза работников промышленности стройматериалов Закавказья.

Н. ГАБУНИЯ.

#### Ацгэс включается в куст электростанций Грузии

Постановлением Экономсовета СССР Ацгэс принята в промышленную эксплоатацию. Отпущены средства для окончания различных недоделок, допущенных при строительстве станции, а также средства для расширения ра-

бочего поселка Ацгэс. В настоящее время сооружается линия передачи для включения Ацгэс в общий куст электростанций Грузии. Закончено возведение опор, в ближайшем будущем начнется монтаж линии. Ацгэс будет включена в куст электростанций Грузии в IV квартале 1940 г. (ГТА).

#### Всесоюзный смотр театров юного зрителя

Тонлисский государственный грузинский театр юного зрителя готовится к поездке в Москву на всесоюзный смотр театров юного зрителя, который проводится в ноябре текущего года. Участие в этом смотре является большим событием в жизни театра, добившегося за последние годы значительных успехов в своей работе.

Театр выедет в Москву в полном составе. Повезет он на смотр две лучшие свои постановки: «Ладо Кецховели» Г. Нахупришвили и Б. Гамрекели и «Сурамскую крепость» Мтварадзе.

По окончании смотра руководящие работники детских театров примут участие во всесоюзной конференции, которая подытожит результаты смотра и наметит дальнейшие пути развития театров юного зрителя.

#### На Горийском консервном заводе

ГОРИ, (Наш корр.). Ежедневно на Горийский консервный завод поступают десятки тонн фруктов и овощей. Завод в этом году должен выпустить 6 мил. 215 тыс. банок консервов и дополнительно 1.705 тонн плодоовощ-

ной продукции. В этом году завод начинает внервые выпускать томатный сок, являющийся, как известно, замечательным освежающим напитком. Приступлено также к выпуску фруктового пюре, персикового соуса и печеных

#### Новые школьные здания

В селениях Игоети и Ховле Каспского района полходит в концу строительство зданий для неполных сред-

Новые школы, выстроенные из кирпича, имеют большие, светлые класс- 1 ные комнаты, помещения для школьных кабинетов, учительские и др.

К строительству новых школьных зданий были привлечены колхозы, что значительно удешевило стройку: посто 750.000 руб. по плану.

#### ТЕАТРАЛЬНЫЙ СЕЗОН 1940-1941 г.

В государственном театре имени К. Марджанишвили

Тбилисский государственный театр имени К. Марджанишвили, готовясь к открытию сезона, работает сейчас над постановкой пьесы Л. Ардазиани -«Соломон Исакович Меджгануашвили». Ставит пьесу режиссер В. Таблиашвили, окончивший Московский театральный институт. Постановка эта явится его дипломной работой. Спектакль пойдет в художественном оформлении Л. Чубабрия и К. Чавчанидзе. Музыка — А. Кереселидзе.

Одновременно театр работает над пьесой А. Дюма «Маргарита Готье». Пьеса будет показана врителям в постановке режиссера Б. Гамрекели в конце октября. Оформляет спектакль художница И. Штемберг, музыка композитора О. Барамишвили.

К постановке намечена также пьеса Н. Соколовского «Насредин» в переводе И. Гришашвили и Ш. Буачидзе. Она пойдет в постановке режиссера В. Кушиташвили. Художница - Тамара Тавадзе, композитор - К. Мегвинет-Ухуцеси.

В январе 1941 года театр покажет пьесу Н. Погодина «Кремлевские куранты». Режиссер В. Таблиашвили, осуществляющий постановку этой пьесы, знакомился в Москве с историческими местами, показываемыми в

В репертуар включена также новая пьеса В. Габискирия. В конце сезона театр намечает осуществить постановку одной из классических пьес силами молодежи, выдвинувшейся на смотре молодых актеров.

Из репертуара прошлых лет в этом сезоне будут возобновлены постановки «Георгий Саакадзе», «Свадьба колхозника», «Мадам Сан-Жен», «Счастье», «Анри Сюар», «Сломанный мост», «Затмение солнца в Грузии», «Уриель Акоста», «Коварство и любовь».

По инициативе театра им. К. Марджанишвили поэт Г. Леонидзе работает сейчас над пьесой из жизни Давида Гурамишвили.

В репертуарном плане театра - постановка пьес Гоголя и Островского, а также современных драматургов братских республик Советского Сою-

Новый сезон театр открывает 11 сентября спектаклем «Георгий Саакалзе».

#### На первенство СССР по футболу

«ЛОНОМОТИВ» (МОСНВА) — «ЛОКОМОТИВ» (ТБИЛИСИ)

Вчера на стадионе «Динамо» имени Берия состоялся футбольный матч на первенство СССР между командами «Локомотив» Москвы и Тбилиси.

Первый тайм прошел под знаком явного преимущества москвичей, в начале матча открывших счет игры. Вскоре затем, в результате удачно разыгранной комбинации, левый инсайд московского «Локомотива» Лахонин за-

бил в ворота тбилисцев второй гол. Все попытки локомотивцев Тбилиси уйти от сухого счета ни к чему не привели. Матч закончился со счетом 2:0 в пользу команды московского «Локомотива».

#### СЕГОДНЯ В КИНОТЕАТРАХ

Им. Руставели—«Диния Маннергейма», днем «Насадник из Кабарды»; «Октябрь»—«Элисо»; «Ударвик»—в летнем помещении «Учитель», в зимием—«Дарико», днем — «Молодые капитань»; «Комосмолец»—в летнем помещении — «Новые времена», в зимием—«Петр первый» (первая серия); им. Розы Люксембург—«Моя любовь»; «Спартак«—«Намус»; им. 26 комиссаров—в летнем помещении «Федька», в зимнем—«Тикор»; «Комингера»—«Случай на полустанке»; «Гантнади» — «Ночь в сентябре»; ОЛКА—«Вольшой вальс»; парк ОДКА—«Моя любовь»; кинотеатр нарка культуры и отдыха имени Сталина — «Приятели»; кинотеатр клуба имени Ворошилова—«Пепо».

и Прокуратуре Грузинской ССР За последнее время привлечен к уголовной ответственности за хулиганство и дебом, ряд нарушителей Указа Президнума Верховного Совета СССР от 10 августа 1940 года.

"Наролиме суды голода Томписи рассиотрели дела об этих нарушителях в

приговорили: 1. Ноникашвили III. И за неподчинение органам милиции, за дебош на улице-к 4-м годам тюремного заключения с запрещением по окончании срока наказания проживать в Тбидиси в течение двух лет. Ноникашвили в прошлом судился за хулиганство и во-

2. Вартанова А. Х. за физическое оскорбление гражданина, стоявшего в очереди, - к одному году тюремного за-

ключения. 3. Канкава В. П. за избиение гражданина, стоявшего в очереди.-к одно-

му году тюремного заключения. 4. Карташева А. А. за нанесение словесного оскорбления представителю милиции - к одному году тюремного

заключения. 5. Квривишвили С. М. за словесное оскороление в пьяном виде на улице граждан-к одному году тюремного заключения.

6. Урмизова А. Ш. за физическое оскорбление милиционера, за дебош к избиение на улице граждан-к пяти голам тюремного заключения с запрещением по отбытии срока наказяния проживать в Тонлиси в течение трех

7. Никогосова Н. И. за избиение сеседей, дебош на улице-к одному году тюремного заключения.

#### Ценная научная работа

Ассистент хирургической клиники Тбилисского института усовершенствования врачей П. Долидзе на-днях успешно защитил в Ленинградском государственном ордена Ленина институте усовершенствования врачей им. С. М. Кирова диссертацию на звание доктора медицинских наук.

Виднейшие ученые Ленинграда заслуженный деятель науки проф. Ф. Чистович, проф. Е. Залькиндсон и другие, выступавшие в качестве официальных оппонентов, дали диссертационной работе П. Долидзе - 0 влиянии лучистой энергии на регенерацию ненифицированных ранений» высокую оценку. Работа П. Долидзе имеет большое практическое значение, Она по-новому освещает вопрос о заживлении ран.

Научный совет института единогласно присвоил П. Долидзе звание доктора медицинских наук.

#### РАДИОПЕРЕДАЧА

10.00—статьи из московских газет; 10.30—передача дли пионеров и пиольников; 11.00—передача дли дошкольников на русек яз; 11.30—«Новости Тбилиси» на груз. и русек яз; 12.00—передача дли дошкольников на русек яз; 12.00—передача дли домашних хозяек; 12.30—концерт; 13.00—трансляция из Москвы дневного выпуска «Последних известия; 13.15—трансляция из Москвы по горолской сети; 16.40—опереточная музыка; 17.40—концерт из произведений Алибьева; 17.40—концерт из произведений Крейслера и Ражманинова; 18.10—вечерний выпуск «Последних известий» на груз., арм. и заерб. яз.; 20.00—трансляция из Москвы вечернего выпуска «Последних известий»; 20.00—трансляция из москвы вечернего выпуска «Последних известий»; 20.30—концерт из произведений Шавераация, Слияновой и Барамишвили; 21.00—пекция в помощь изучающим историю ВКП(б); 22.00—концерт из произведений Шавераация. В помощь изучающим историю ВКП(б): 22.00—денияя в помощь изучающим историю ВКП(б): 22.00—концерт из произведений Брамса: 22.55—концерт в исполнении Барсовой и Козловского: 23.30—концерт джазовой музыки: 24.00—ночной выпуск «Последних известий» на груз. и русск. яз.; 00.30—трансляния из Можевы ночного выпуска «Последних известий» и боя часов Кремлевской башни.

#### **ИЗВЕЩЕНИЕ**

★ Кировский РК ТО КП(б) Грузни извеже Кировский РК ТО КП(о) 1 рузии изве-мает об аннулировании партоилетов № 1511884, выданного Тбилисским РК КП(о)г на имя Цопонова Сардиона Несторовича. № 2854936, выданного Кировским РК ТО КП(б)г на имя Пивоварова Николая Лими-триевича, и кандидатской карточки № 2157224, выданной на имя Аствацатурова Арзаса Ари-

\*\*\*\*\*\*\* Ответственный редактор В. ГРИГОРЬЯН.

ПАССИВ

#### ЛЕТНИЙ ТЕАТР и САД ГРУЗГОСЭСТРАДЫ (Плехановск. пр., 123, тал. 3-18-50) Открытая эстрада 5 и 6 сентября ГАСТРОЛИ СТАЛИНГРАДСК, ТЕАТРА МУЗЫКАЛЬН. НОМЕДИИ

<sup>5</sup> сентября М-ль НИТУШ 6 сентября ВЗАИМНАЯ ЛЮБОВЬ Худ. рук. Ю. ЕРОФЕЕВ. Гл. дирижер Д. ПАЛЕЙ. начало в 9 часов вечера.

Закрытый театр 6 и 7 сентября СПЕКТАКЛИ ВОДЕВИЛЬНОГО ТЕАТРА ГРУЗГОСЭСТРАДЫ Начало в 10 час. вечера. Вход на откр. эстраду по входн. бил. сада. В саду играет духовой орк. под упр. Бахмана 

государственный драматический театр имени А. С. грибоедова. 5 сентября вне абонемента 6 сентября вне абонемента 7 сентября 1 спект. 1 абон. Э Р Н Я Н И На всякого мудреца довольно простоты Э Р Н Я Н И Нач. в 8 ч. 30 мин. веч. Кассы отко. с 10 ч. 30 м. до 2 ч. дня и с 6 до 9 ч. 30 м. веч. сентября угром вне абок.—СТРЯШНЫЙ СУД

Стадион "ДИНАМО" имени Л. П. БЕРИЯ угол улиц Борьбы и Тельмана, трамваи №№ 1, 2, 3, 4

5 сентября ФУТБОЛ Финальный розыгрыш на первенство Грузии

Батуми-"ДИНАМО" 1-я Тбилиси—ОДКА 1-я (Окружной Дом Красной Армии Закво) Начало в 5 час. 30 мин. вечера. ЦЕНА БИЛЕТА З р., ДЛЯ КРАСНОАРМЕИЦЕВ 50 к. Места не нумерованы. Предварительная продажа билетов

"Динамо"

Прочие убытки

#### ТБИЛИССКОМУ ХЛЕБТОРГУ **ТРЕБУЮТСЯ**

ЗАМЕСТИТЕЛИ ЗАВЕДЫВАЮЩИХ МАГАЗИНАМИ (ЖЕНЩИНЫ) и ПРОДАВЩИЦЫ ХЛЕБО-БУЛОЧных изделий.

Об условиях справляться в отд. кадров Тбилхлебторга. Площадь имени Л. П. БЕРИЯ, № 8, III этаж.

## Стадион "ДИНАМО" лана, трамваи №№ 1, 2, 3, 4 6 сентября ФУТБОЛ

Киев-"ДИНАМО"

с 12 часов дня до 7 часов вечера в кассах стадиона "Динамо" 00000000000000000000000000000

**ТРЕБУЮТСЯ** на постоянную работу СЛЕСАРИ III, IV, V разр. За справками обращаться: Арсе-

УТЕРЯНА Считать нелействительной.

угол улиц Борьбы и Тель. Розыгрыш на первенство Союза ССР

Тбилиси-"ДИНАМО" Начало в 5 час. 45 мин. вечера. ЦЕНА БИЛЕТА 5 р., 3 р., ДЛЯ КРАСНОАРМЕЙЦЕВ 50 к. Места нумерованы. Предварительная продажа билетов

нальное шоссе, д. № 21, Шилову. С 8 до 10 часов утра.

круглая печать, принадлежащая механической мастерской Грузинского геологического управления.

ПАССИВ

Администрация. <u>5000000000000000000000000000</u> 

с 12 часов дня в кассах стадиона 

Сальдо убытков

ГЛАВНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ПРОМЫШЛЕННОСТИ СТРОЙМАТЕРИАЛОВ ПРИ СНК ГРУЗИНСКОИ ССР

ТЕВРСКИЙ КИРПИЧНЫЙ ЗАВОД БАЛАНС на 1 января 1940 года (в тыс. руб.) AKTUB

Основные средства . . . . . . . . . . 1120 1225 Материалы, сырье и топливо . . . . . . 68 51 Прочие фонды и резервы . . . . . . . . 26 205 Расчеты . . . . . . . . . . . . . . . Денежные средства . . . . . . . . . . . 1456 Баланс. . . . . . . . 1456 СЧЕТ ПРИБЫЛЕЙ И УБЫТКОВ ЗА 1939 г. (в тыс. руб.) Убытки от реализации . . . . . . . . . Прочие накопления . . . . . . . . . .

баланс Главный бухгалтер Цуцкирилзе М. Директор Гагуа А. Баланс и счет прибылей и убытков утверждены нач. ГУПСМ при СНК Груз. ССР, согласно прот. № 20 от 9 марта 1940 г. Главный бухгалтер ГУПСМ при СНК Грузинской ССР Инцкирвели Е.

AKTUB

стройка обощлась в 400.000 руб., вме-

НАРОДНЫЙ КОМИССАРИАТ ЛЕГКОЙ ПРОМЫШЛЕННОСТИ ГРУЗИНСКОЙ ССР

#### ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЙ БАЛАНС КУТАИССКОГО КОЖОБУВНОГО КОМБИНАТА

на 1 января 1940 года (в тысячах рублей)

Наименование статей Сумма Наименование статей Сумма Уставный фонд . . . . . . . . . . . . 419 609 Прибыль 1939 года..... Отвлеченные средства . . . . . . . . . . . . 138 337 Средства для капремонта . . . . . . . . . . Отчисления в спецфонды . . . . . . . Материалы, сырье и топливо . . . . . 286 Краткосрочное кредит. Госбанка . . . . 209 Незавершенное производство. . . . . 136 Специальные фонды . . . . . . . . . . Готовая продукция и товары на складах . 35 Резервы . 10 Средства в капитальном ремонте . . . . Товары отгруженные и выполн. работы . . 214 204 Товары и выполн. работы не опл. покуп. . 77 45

Начальник центр. бухгалтерии НКЛП Грузинской ССР Кипиани В. Г.

Баланс...... 1397 баланс..... СЧЕТ ПРИБЫЛЕЙ и УБЫТКОВ. Накопления 383 Прочие потери - . . . . 49 Прочие накопления Сальдо прибылей . . . . . . 337 Сальдо убытков . . . . Итого..... Итого...... 386 Директор Далакишвили.

Заключительный баланс и счет прибылей и убытков утверждены НКЛП Груз. ССР.

УТЕРЯНА регистрационная карточка № 753, принадл. автотракторному парку. Считать недействительной.

ПОСОВИЯ ПО МАТЕМАТИКЕ Для готовящихся в вув в втув в для самообучения. Подробность сообщ, ва 50 км маркамя МОСКВА, 17 почт. отд. абов. ящик 1100, автору В. РЯБОВУ.

Д-р МДЗИНАРИШВИЛИ

вернулся и возобновил прием больных. Лечение половой сла-бости (электролечение). Венери-ческие и кожные болезии. Прием больных утром и вечером от 8— 10 час, Ул. Грибоедова, № 20, кв. 57, 4-в под'езд, 2-й этаж. ВРАЧ КОНТОРОВИЧ.
Волосолечение в косметика.
Спуск Элбакидае. № 21
Лечение прышей, пятен. веснушек, выпадения волос, удаление шрамов, родинок и др.
недостатков кожи липа. Радиоактивные в др. лечебные маски
Прием от 12-3 ч. и от 6-8 ч.

веч врач конторович.

Д-р М. М. АЛФЕЕВА возгратилась. Прием по жел-ским болези, ежедневно, от 6-8 ч. веч. Ул. Кл. Цеткин, № 92 (ут. Кирочной).

Волосолечение и посметика СЕРГЕЕВОЙ-КОРКАПІВИЛИ Вардияхская ул., № 7. Удаленае татунровка, родинож, пи-тев, мозолей в т. д. Лечен. волос, удален. волос. Маски Бергонье при оспенных знаках. Ванановое желе от морщив.

П УТЕВКА В Ялту (Крым) сроком с 23/1X по 6/XI (45 дней) срочно продается. Ул. Давиташвили. № 4, 1-й эт., под'езд, спр. Фогель с 5 до 8 час. веч. ПРОДЛЕТСЯ буфет, вазон для цветов, полка, большой медный котел. Спр.: ул. Совнарнома, № 6. Вход со двора. О 12 до 8 час. веч.

Учащиеся II/I класса 43 школы с роди-телями и педагогами извещают о смерти ученика отличника этого класса ИРАКЛИЯ МАЧАРАДЗЕ. Вынос тела 6/IX в 6 ч. веч. из кв. по ул. Ак. Перетели, № 15.

Администрация управления ст-ва Цанско-го горно - металлургического комбината Главгорхимпрома нзвещает о смерти на-чальника участка Дорстроя ВЛАДИМИРА ГЕРАСИМОВИЧА ГАВРИКОВА, последовавшей 2/IX в с. Цана.

Жена Анна Макаровна Атовмян, дочери Татьяна и Амални Отанезова с мужем Михаилом и детьми извещают о ОВАНЕСА ХАЧАТУРОВИЧА АТОВМЯНА.
Гражд. паних. 5/IX в 7 чав. веч. на кв. по Перовской ул., 19. Выпос тела 6/IX в 6 ч. веч. на кладбище в Вакэ.

. .

Администрация, рабочне и служащие Ав-чальского шампанского завода извещают о смерти агронома-винодела ПАВЛА ТИХОНОВИЧА НОВИЦКОГО.

Главный бухгалтер Габисония.

Жена Эта-Хана Гузман, сыновья Семен и Григорий с семьями, дочери Елизавета Вольсман, Вера Гольдштейн, Мария Каминская, Евгения Гуревич и Рахиль Пекслис с семьями извещают о смерти ИОСИФА АРОНОВИЧА ГУЗМАН.
Вынос тела б/IX в 5 час, дня из кв. по Милицейской ул., № 25, на Еврейское кладбище. Жена Эта-Хана Гузман, сыновья Семен в

Муж Тадэ Чачанидзе с дочкой Нелли. сыновья Николай и Владимир Хмаладзе извещают о смерти МАРИИ СТЕПАНОВНЫ ЧАЧАНИДЗЕ. Гражд, паних. 5/IX в 18 час. во 2-й гор. больнице (ул. Камо, 103). Вынос тела 6/IX в 18 час. на Кукийское кладбище.

Жена Римма Яковлевна Мутафова с матерью Гавне Никитишной и братьями Алексеем и Георгием извещают о смерти ДИОНИСА ЕРМОЛАЕВИЧА ХВАДАГИАНИ, последованией 2/1Х. Гражд, паних. 5/1Х в 8 ч. веч. Вывое тела 6/1Х в 6 час. веч. из кв. по ул. Энгельса, № 42, на Петропавловское кладбище.

Тамара Шенгелия и Шио Мачарадзе изве-щают о смерти сына ИРАКЛИЯ. Гражд. наних. ежеди, в 7 ч. веч. Вынос тела 6/IX в 6 час. веч. из кв. по ул. Ак-Церетели. № 15, на кладбище в Вакэ.

Типография им. А. Ф. Мясникова издательства «Заря Востона». Тбилиси, пр. Руставели, № 36.